



UN LIBRARY  
FEB 11 1992  
UNISA COLLECTION

Distr.  
GENERAL

A/46/726  
S/23265  
4 December 1991  
CHINESE  
ORIGINAL: ARABIC/ENGLISH/  
FRENCH/SPANISH

大会  
第四十六届会议  
议程项目19、21和22  
《给予殖民地国家和人民独立宣言》的  
执行情况  
非洲的危急经济情况：  
(a) 《1986-1990年联合国非洲经济  
复苏和发展行动纲领》执行情  
况的最后审查和评价  
(b) 非洲的商品问题  
促进世界和平的方案和活动

安全理事会  
第四十六年

1991年12月2日加纳常驻联合国代表给秘书长的信

我奉指示谨提到我1991年11月14日的信(A/46/659-S/23223),随函附上1991年9月2日至7日在阿克拉举行的不结盟运动第十次部长级会议的报告的阿拉伯文、英文、法文和西班牙文文本(见附件)。

请将本信及所附报告作为大会议程项目19、21和22的文件和安全理事会的文件分发为荷。

常驻代表

科菲·恩伊迪武·阿武诺(签名)

附 件

不结盟国家第十次部长级会议的报告

1991年9月2日至7日, 阿克拉

目 录

	页 次
阿克拉宣言 .....	3
1991年9月2日至7日在加纳阿克拉举行的不结盟国家运动第十次 部长级会议的报告 .....	4

附 件

一、不结盟国家运动主席关于1989年在贝尔格莱德举行的不结 盟国家元首或政府首脑第九次会议的决定执行情况报告 .....	34
二、不结盟国家运动第十次部长级会议全体会议采取的决定 .....	44
三、关于建立不结盟运动和七十七国集团联合协调委员会及建 立不结盟运动的支助体系的建议 .....	50
四、1991年9月4日临时全国保护委员会主席罗林斯空军上尉在 阿克拉国际会议中心举行的第十次不结盟运动部长级会议 开幕式上的讲话 .....	52

## 不结盟运动阿克拉宣言

(宣言全文见A/46/659-S/23223,附件)

1991年9月2日至7日在加纳阿克拉举行的  
不结盟国家运动第十次部长级会议的报告

(第一节)

导言

1. 不结盟国家运动外交部长会议于1991年9月2日至7日在加纳共和国阿克拉举行。
2. 1991年9月2日和3日举行的是高级官员会议。
3. 会议的主席团由加纳担任主席,成员还包括:尼日利亚、安哥拉、埃及、纳米比亚、塞内加尔、坦桑尼亚、印度、伊朗、巴基斯坦、巴勒斯坦、叙利亚、古巴、牙买加、尼加拉瓜、塞浦路斯、智利和南斯拉夫(当然成员)。
4. 会议注意到不结盟运动主席的报告。该报告载于本报告附件。
5. 属于不结盟国家运动成员的下列国家和组织的代表参加了会议:阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、阿根廷、巴林、孟加拉国、伯利兹、贝宁、不丹、玻利维亚、博茨瓦纳、布基纳法索、布隆迪、喀麦隆、佛得角、中非共和国、乍得、智利、哥伦比亚、刚果、科特迪瓦、古巴、塞浦路斯、厄瓜多尔、埃及、赤道几内亚、埃塞俄比亚、加蓬、冈比亚、加纳、几内亚、圭亚那、印度、印度尼西亚、伊朗、伊拉克、牙买加、约旦、肯尼亚、朝鲜民主主义人民共和国、科威特、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、阿拉伯利比亚民众国、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、马耳他、毛里塔尼亚、毛里求斯、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、纳米比亚、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、巴勒斯坦、巴拿马、卡塔尔、卢旺达、圣卢西亚、圣多美和普林西比、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞拉利昂、新加坡、索马里、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、坦桑尼亚、多哥、突尼斯、乌干达、阿拉伯联合酋长国、瓦努阿图、委内瑞拉、越南、也门、南斯拉夫、扎伊尔、赞比亚和津

巴布韦。

6. 下列国家、组织和民族解放运动的代表以观察员身份出席了会议：巴西、菲律宾、哥斯达黎加、危地马拉、洪都拉斯、墨西哥、巴布亚新几内亚、萨尔瓦多、非洲人国民大会、亚非人民团结组织、卡纳克民阵、阿拉伯国家联盟、非洲统一组织、伊斯兰会议组织、泛非大会、波多黎各社会主义党和联合国。

7. 应邀出席的有下列国家和组织的代表团：澳大利亚、奥地利、保加利亚、加拿大、捷克和斯洛伐克联邦共和国、芬兰、德国、希腊、匈牙利、荷兰、新西兰、挪威、波兰、葡萄牙、罗马尼亚、圣马力诺、西班牙、瑞典、瑞士、教廷、联合国贸易和发展会议(贸发会议)、联合国开发计划署(开发计划署)、联合国教育、科学及文化组织(教科文组织)、联合国粮食及农业组织(粮农组织)、联合国难民事务高级专员办事处(难民专员办事处)、联合国工业发展组织(工发组织)、联合国儿童基金会(儿童基金会)、联合国反对种族隔离特别委员会、世界卫生组织(卫生组织)、世界粮食理事会(粮食理事会)、世界粮食计划署(粮食计划署)、拉丁美洲和加勒比经济委员会(拉加经委会)、红十字、红新月国际委员会和联合国非殖民化问题特别委员会。

8. 蒙古被接纳为不结盟运动的正式成员。危地马拉和洪都拉斯取得了观察员地位，而荷兰王国和德国首次作为来宾参加会议。

9. 在会议的开幕礼上，加纳共和国全国临时保卫委员会主席、国家元首罗林斯上尉发表了富有启发的讲话。该篇讲话经鼓掌通过为会议的正式文件。

10. 在会议开幕时，不结盟运动主席、南斯拉夫外交部长布迪米尔·隆查尔阁下就不结盟国家运动成立三十周年作了讲话。尼日利亚、印度尼西亚和委内瑞拉三国外交部长也分别代表其区域国家集团发言纪念运动成立三十周年。

11. 会议向不结盟国家运动前主席、不结盟运动不屈不挠的斗士、印度前总理、已故拉杰夫·甘地致敬，认为他捍卫和致力于落实不结盟运动的原则和宗旨，作出了深远的贡献。

(第二节)

审查自1989年9月4日至7日在南斯拉夫贝尔格莱德  
举行的不结盟运动首脑会议以来国际关系方面  
重要而迫切的问题

12. 在1989年南斯拉夫贝尔格莱德举行不结盟国家运动首脑会议之前,国际关系已出现了重大的变化,其后,这方面继续发生迅速的变化。这些变化的深远影响自然促使了不结盟国家和其他发展中国家开辟新途径,以保持其推动和平与发展的势头,充分实现其民族独立及行使主权,并更能因应这些独特的变化情况。

13. 在冷战时代、两个超级大国及其各自的战略盟国为两种不同的社会经济制度进行竞争。两个超级大国所主宰的两极世界的终结、新秩序的出现,使发展中国家、特别是不结盟国家必须个别地或集体地再度坚持自己的权利,以便确保能够平等参与建立这个新的世界关系,维护和巩固其独立和主权并保护其政治和经济利益。有自由按照它们所认为应当的去做,这本身就是政治主权独立的进一步保证。与此同时,不结盟运动的成员国应当确定这些变化的积极方面,以便加以利用。

14. 东西双方关系的解冻使不结盟国家运动有其存在的意义,因为运动的政策也是要敦促东西双方进行对话和合作。因此,不结盟运动仍将是国际关系的重要因素,这种关系的特点是了解、基于相互尊重的紧密合作、以及社会、经济和政治正义。不结盟运动在致力实现该目标时将继续促进同国际所有其他主要方面进行全面对话和合作。

15. 在这方面,值不结盟运动成立三十周年之际,会议要向创立不结盟运动的先贤和倡议者致敬,他们是南斯拉夫的约瑟普·铁托、印度的贾瓦哈拉尔·尼赫鲁、印度尼西亚的阿哈迈德·苏加诺、阿拉伯埃及共和国的加麦尔·阿卜杜勒·纳赛尔

和加纳的克瓦米·恩克鲁玛,他们的远见和勇气,孕育和指引了人类积极的前进方向。

16. 另外,在日益复杂的国际政治环境中正在出现一个单极世界的趋势;它是以一些新因素为其特征。这个趋势限制了解决当前全球问题的前景,造成不结盟国家和其他发展中国家的利益和需要得不到应有的考虑。因此,不结盟国家认为重要的事项受到较少的注意,除非这个情况有所改善,世界所有地理区域关注的问题得到较多的注意,否则不结盟的目标仍然不能充分实现。

17. 此外,局势接二连三地迅速变化,如果不结盟运动要继续在国际关系中发挥有效和重大的作用,以及保持强劲的性质,就必须掌握所有事态的发展,以便能够加以影响。

#### 不结盟运动的继续適切性

18. 面对着冷战后的秩序的性质有所改变,不结盟国家运动是否仍然正确的问题被提出来。不过,从对不结盟运动的原则、目标和活动所作的深入评价揭示,不结盟运动对国际关系和发展目前同以往任何时候一样適切,并且能够发挥其创立以来一直发挥的作用。

19. 欧洲最近发生的巨大变化,而人们又把注意力集中在该区域,这些变化自会继续影响到所有区域、国家和集团,不结盟运动面对这些新的挑战,必须重申其原则和目标,驳斥一些肤浅的批评,以显示其继续具有的活力。不结盟运动的原则和目标继续有效是无可争议的,其中包括捍卫不结盟国家和其他发展中国家的独立和主权,实现裁军、特别是核裁军,结束殖民主义和一切形式的压迫、铲除种族主义和种族歧视、特别是种族隔离,实现各国的和平共处以及和平解决区域性冲突,终止族裔间纷争和种族冲突,实现所有发展中国家的发展目标和保护人权、特别是社会和经济方面的人权。

20. 如果要有公正、公平的新国际秩序,上述这些目标一定要实现。不结盟运

动必须积极参与塑造这些新秩序,为此目的加强团结和凝聚力。

## 非殖民化

21. 虽然反对殖民主义的斗争取得了很大的胜利,但不结盟运动仍然高度重视解放世界各地仍然存在的殖民地领土。不结盟运动正是基于这个原因大力支持《联合国铲除殖民主义十年》并将继续努力,直至殖民主义成为历史阵迹为止。关于这方面,提交第十次部长会议的不结盟运动非殖化问题工作组的报告十分宝贵,但必须进一步贯彻那些实行措施,以确保在《十年》结束之前殖民主义完全消逝。

22. 不结盟运动重申致力于实现在外国或殖民占领下的人民行使自决和独立的权利,并给予坚决支持和声援。不结盟运动表示继续支持联合国非殖民化问题特别委员会的工作并切实促进执行《给予殖民地国家和人民独立宣言》和实现殖民地国家和人民向殖民主义索取损害赔偿的权利。

23. 鉴于波多黎各的情况发生了重大的新发展,联合国非殖民化问题特别委员会最近在委员会内的所有拉丁美洲和加勒比成员的支持下,依照联合国大会第1514(XV)号决议的规定通过了一项决议,重申波多黎各人民有不可剥夺的自决和独立权利。委员会在该决议中表示深信,将可尽快通过一个法律框架,使波多黎各人民能够通过群众性协商,依照联合国的主张和做法,行使自决的权利。

## 不结盟运动和联合国

24. 联合国是国际关系上最近发生明显变化的最重要的一个中心点。为了实现和平、裁军、发展及建立一个公正和平等的世界秩序,联合国是推动国际关系的唯一世界性构架,在世界事务上的影响力与日俱增。

25. 东—西对抗结束给联合国带来难得的机会,可根据《联合国宪章》揭示的原则充分行使其责任。不结盟运动支持目前关于加强联合国的工作,使它更为民主、更切实有效。在国际社会越来越多成员间正在出现的关于支持集体安全的协



议,应使联合国更充分具备实现其目标的条件。不结盟国家应当为联合国的更加民主化努力,使该组织能充分发挥作用,以便对抗时代的结束让所有国家有机会参与建设一个尊重自由、法治、公正和人人平等的和平世界。

26. 不结盟运动会会员国重申坚决致力于继续支持和加强联合国维持和平活动、救济工作和人道主义援助以及联合国秘书长和各种联合国机构在这方面起的重要作用。

27. 不结盟国家还表示,它们满意并支持联合国秘书长在解决国际和区域冲突方面为履行《宪章》规定的责任所扮演的角色,并呼吁进一步加强这种作用。在这点上,不结盟运动必须积极地参与努力改组联合国、使它恢复活力及进一步民主化,以期根据各国和人民的期望和目标,执行《联合国宪章》的原则。不结盟运动重申必须无差别地迅速执行所有联合国决议,特别是安全理事会的决议。

28. 此外,当前改革联合国的工作应包括旨在促使联合国、特别是安全理事会的决策进程更加民主和透明的措施。在这方面,应审查目前安全理事会的成员组成情形,以期反映联合国成员增加的情况,及促进更公平与均衡地代表联合国的成员。

29. 为了联合国及其他国际论坛上发挥更大作用,不结盟运动必须加强团结一致,以期提高能力,有效而迅速地响应当前的挑战。不结盟运动内部还迫切需要更加协调,以便确保正在进行的联合国改组进程符合不结盟国家及其他发展中国家的利益。为此目的,不结盟运动的成员国必须充分尊重彼此的独立、主权和领土完整,尽力和平地解决其争端,并加强团结,以便促进它们的政治和经济利益,提高全球和平与发展的前景。

裁军

30. 裁军、特别是核裁军,需要不结盟运动继续支持。超级大国及其盟国的裁军工作迄今显示它们明显地喜欢缔结中程核力量、欧洲常规力量和裁减战略武器会谈条约等协定。在欢迎这些条约及呼吁核武器国进一步对核裁军作出进展的时候,

必须强调,消除现有的核武器贮藏及其不断改进继续对整个世界构成威胁的唯一方法是,集中整个国际社会的努力,并且让所有国家在平等的基础上参加和提出意见。

31. 在这方面,必须在裁军会议的构架内及在联合国的支持下继续努力,以便就全部裁军问题作出进展。这包括禁止一切大规模毁灭性武器,根据自由达成的安排创立无核武器区,停止核武器试验,防止外层空间的军备竞赛,向无核武器国提供可靠和有效的安全保障,以及根据不牺牲安全的原则裁减常规部队。因此不结盟运动必须继续催促国际社会(特别是联合国)及其他多边论坛(如裁军会议)参与,直到在有效和公正的国际管制下实现全面彻底裁军的全球目的。全球和区域的裁军办法互相补充,并应同时进行,以促进区域和国际的和平与安全。

32. 还必须考虑每个区域的力量均衡,以避免产生威胁区域内的和平与安全的不均衡。

33. 不结盟运动欢迎在裁军会议的构架内为缔结一项关于禁止发展、生产、储存和使用化学武器的综合性公约而进行的努力,并且呼吁发达国家通过措施,加强普遍遵守这项公约及和平用途的技术转让。不结盟运动同时要求禁止一切大规模毁灭性武器。

34. 人们不能否认裁军和发展之间的关键性联系。在这方面,不结盟国家运动不能放弃责任,而应设法落实将发达国家裁军所省下的资源转移给发展中国家的方案。

35. 虽然人们确认发展中国家必须提高安全,但发展中国家目前在取得常规武器方面耗资巨大。在国际气氛已有改善的情况下,不结盟国家及其他发展中国家必须推动区域裁军进程,并减少它们的军事支出,以便提高其社会 and 经济发展。

## 国际安全

36. 不结盟应当引伸出下述定义:即合作、协调、交流以及在国际关系中不使用武力(在不结盟国家间以及在它们同国际社会的其他国家间)的综合安全关系模

式。

37. 在当前的国际形势下,安全不再只是军事问题。它也是粮食、社会、经济及生态上的安全。安全也意味着实现民主社会和发展的权利。

38. 不结盟运动充分支持《宣布印度洋为和平区宣言》。它重申不结盟国家决心继续努力,以实现载于《宣言》中并且在1979年7月印度洋沿岸国和内陆国会议上审议的目标。

39. 不结盟运动注意到联合国印度洋特设委员会为了能够于1992年在斯里兰卡的科伦坡召开联合国印度洋会议所做的筹备工作。

40. 鉴于国际关系中令人鼓舞的发展,不结盟运动敦促印度洋的主要海洋使用者和安全理事会的常任理事国参加这个会议,以便实现《宣布印度洋为和平区宣言》的目标。

41. 在地中海,不结盟运动欢迎该区域的不结盟国家继续努力,为促进该区域的和平、稳定、安全、发展与合作,推动公开和建设性的对话进程。在这方面,1990年6月在阿尔及尔举行的第三次不结盟地中海国家外交部长会议强调为了这个区域各国的福利利用新的政治环境的重要性,并且强调同其他欧洲国家及同欧洲共同体加强合作。不结盟运动充分支持不结盟的欧洲地中海国家目前提出的倡议,特别是召开地中海区安全与合作会议的提议。不结盟运动还注意到不结盟地中海国家外交部长们决定在开罗举行第四次会议的决定。

## 区域冲突

42. 成员国之间继续发生区域冲突,在有些情况下区域冲突不断加剧,引起了不结盟运动和整个国际社会的关注。虽然造成大多数冲突的意识形态方面的因素已经消失,但是这些冲突继续在不结盟国家和其他发展中国家中毁灭生命、财产和其他资源,而这些国家却经不起这种冲突。由于最近全世界的紧张局势已经缓和,各国政府和人民显然倾向于进行对话和了解,不结盟运动有必要向当事各方转达其对于这

些冲突的强烈看法。不结盟运动还必须继续努力根据《联合国宪章》原则和不结盟运动的各项原则,通过现有的委员会并经有关各方同意而采取主动行动,促成和平解决这些冲突。

43. 此外,不结盟运动不应该放松谋求全球和平与安全。过去遗留下来使人感到最烦恼的若干问题是仍在危及世界和平与安全的危机局势。令人遗憾的是,这种局势大都发生在不结盟国家和其他发展中国家。因此,它们继续使不结盟运动感到难堪,并使受到影响的人民遭受毁灭性的经济和社会后果。

44. 不结盟运动已作出很大努力来寻求以和平方式解决中东、亚洲、中美洲和非洲区域冲突的若干策源地,在有些地方已取得若干进展。

45. 在中东,不结盟运动尚未能找到公正地解决巴勒斯坦和阿拉伯同以色列冲突问题的办法,因为以色列一再拒绝执行联合国有关决议,这些决议规定以色列必须撤出1967年以来占领的所有阿拉伯和巴勒斯坦领土,包括圣城(耶路撒冷)和占领的叙利亚戈兰高地,承认巴勒斯坦人民的合法民族权利和在本国土地上建立自己独立国家的权利以及为实现这一目的召开国际中东和平会议;还因为占领国以色列的侵略、扩张和定居政策和作为,以及对占领的巴勒斯坦领土、包括耶路撒冷和占领的叙利亚戈兰高地无辜的巴勒斯坦人民实行压迫政策。

46. 不结盟运动重申支持被占领领土内的起义,再次呼吁在联合国主持下迅速召开国际中东和平会议,由当事各方、包括巴勒斯坦人民的唯一合法代表巴勒斯坦解放组织参加,以便根据国际合法性原则和联合国有关决议、尤其是安全理事会第242(1967)和第338(1973)号决议,实现和平、公正和全面解决,保障巴勒斯坦人民不可剥夺的民族权利,并确保以色列彻底撤出所有被占领的阿拉伯领土,包括圣城(耶路撒冷)。部长们欢迎为召开国际中东和平会议而不断作出的努力,并希望尽早召开这次会议。

47. 不结盟运动申明,大批犹太人移居被占领的巴勒斯坦领土、包括圣城(耶路撒冷)和被占领的叙利亚戈兰高地公然违反了《1949年日内瓦公约》、联合国安全

理事会1980年第465号决议和1981年第497号决议以及联合国其他有关决议。

48. 海湾战争明确表明区域冲突危害国际和平与安全。它还表明,如果安全理事会所代表的国际社会采用在海湾战争中所采用的同样标准、同样的政治意愿和同样的国际合法性标准,巴勒斯坦问题早就已经得到解决。因此,不结盟运动重申完全支持充分执行联合国安全理事会关于该区域的所有有关决议。联合国为实现尽早全面解决中东问题所作出的努力应该得到不结盟运动的大力支持。

49. 不结盟运动赞赏地注意到黎巴嫩采取巩固民族和解进程的措施而实现重要的全面发展,以及黎巴嫩政府通过本国部队成功地确保对其所有领土、尤其是南部黎巴嫩充分实行权力。

50. 不结盟运动重申其以往要求在国际公认的黎巴嫩边界内严格尊重黎巴嫩的领土完整、主权和独立的各项决议,并谴责以色列继续占领南部黎巴嫩和贝卡西部的部分地区以及占领部队对这些领土平民的非人道主义行为和侵略行为以及将他们驱逐出家园和村庄的行为。

51. 在这方面,不结盟运动重申支持充分并迅速执行安全理事会关于黎巴嫩的所有决议、尤其是第425(1978)号决议,其中要求以色列部队立即无条件地撤出所有黎巴嫩领土。

52. 不结盟运动支持黎巴嫩政府尤其通过1989年《塔伊夫协定》为重建黎巴嫩而设立的国际基金为重建黎巴嫩所作出的努力。

53. 不结盟运动部长会议喜见也门的两部分(阿拉伯也门共和国和也门人民民主共和国)合并为一个单一的不结盟国家之后于1990年5月22日宣告也门共和国诞生的声明,并赞扬采用和平与民主的手段实现也门的统一,因为这对于维持也门各地区和区域一级的和平与稳定具有积极的影响。

54. 在亚洲,不结盟运动喜见最近在寻求全面政治解决柬埔寨问题方面取得重要突破,并为此而继续支持印度尼西亚、东盟国家以及该区域其他国家和联合国安全理事会常任理事国的不懈努力。不结盟运动注意到柬埔寨各方在争取实现和平解

决方面取得进展,并鼓励它们继续努力。还应该同样支持朝鲜在1972年7月4日北南联合声明基础上争取实现民族团结以及独立与和平统一。

55. 阿富汗冲突的政治解决也取得若干进展。在这方面,会议喜见当事各方为和平解决这一问题而作出努力,并呼吁根据联合国大会第45/12号决议实现全面政治解决。不结盟运动支持1991年5月21日联合国秘书长在其1991年5月21日的声明中所提出关于政治解决阿富汗问题的建议。

56. 在中美洲,为建立公正、坚实和持久的和平而开展的谈判进程还在积极进行之中。关于萨尔瓦多,不结盟运动尤其坚决支持联合国秘书长为促进和平所作出的努力。不结盟运动呼吁国际社会各成员继续坚定地支持这些努力,避免采取可能阻碍这些努力的任何行动或措施。

57. 他还赞扬分区一体化进程的进展以及宣布中美洲为和平、自由、民主和发展区域的倡议。

58. 不结盟运动国家部长会议喜见危地马拉总统最近于1991年8月14日关于伯利兹人民自决权的声明,这项声明在联合国安全理事会中已作为A/46/268-S/22953号文件分发;表示完全支持这些谈判;促请两国继续寻求双方满意的明确的解决办法。

59. 应该立即停止对古巴的敌对行动,尤其是侵犯其领空和领水,重新实行财政、信贷和贸易封锁以及从海外持续进行非法无线电和电视发送,这些行为违反了《1982年内罗毕公约》和国际法;应该根据古巴的正当要求归还关塔那摩海军基地非法占领的领土。不结盟运动再次呼吁停止1961年以来对古巴实行的经济、金融和贸易封锁,并声明古巴有权要求大会第四十六届会议讨论这一问题。鉴于这些行动继续存在并不断加剧,不结盟运动再次向古巴表示声援。

60. 不结盟运动还喜见圭亚那和委内瑞拉的两国关系不断改善。它尤其满意地注意到通过联合国秘书长根据1966年《日内瓦协议》所开展的斡旋,在解决两国间现有的争议方面已取得进展。

61. 非洲经历了最糟糕的政治不稳定时期,西撒哈拉、利比里亚、索马里、卢旺达和苏丹境内出现冲突局势,莫桑比克境内的捣乱和破坏行为不断加剧,南非重新爆发暴力行为。为了控制这些局势仍在继续提出全球倡议,并在区域和分区两级作出努力,取得不同程度的成功。

62. 关于利比里亚,不结盟运动支持西非共同体常设调解委员会和五人委员会在西非共同体和平计划范围内,努力通过举行自由和民主选举来恢复持久的和平。

63. 在埃塞俄比亚,长期内战已经结束,1991年7月1日至5日在亚的斯亚贝巴举行了全国和平、民主与和解会议,由24个政治组织和团体参加。这次会议就建立一个过渡政府达成了广泛的一致意见。将继续执政两年的过渡政府正在为在埃塞俄比亚实现持久和平与民主而奠定基础。这一令人欣慰和杰出的发展显然有助于非洲之角的稳定。

64. 在西撒哈拉,谋求和平的努力已取得重大突破。联合国安全理事会关于为西撒哈拉人民举行全民投票而设立西撒特派团的决定令人感到高兴,双方接受在领土内实行于1991年9月6日开始生效的停火同样使人感到高兴。不结盟运动敦促双方避免采取任何行动破坏联合国西撒哈拉解决计划的执行。

65. 在欧洲,塞浦路斯问题仍然没有得到解决,不结盟国家运动根据新的国际气候,完全支持联合国的倡议,即根据联合国的各项决议和不结盟运动各项决定,通过一项决议来保障塞浦路斯共和国的独立、主权、领土完整、统一和不结盟地位。

66. 应该充分强调有必要确定并消除这些区域冲突的根源。因此,不结盟运动在继续寻求以有效的机制来确保对成员国之间的危机作出迅速反应的同时,还应该在会员国之间宣传更多地利用和平手段解决争端。同时,有关国家应该努力对不结盟运动的倡议作出积极影响。还有必要使不结盟运动更多地参加联合国缔造和平和维持和平的行动,因为这些行动在解决区域冲突方面可以发挥重要作用。

## 南非

### 纳米比亚

67. 1990年3月21日,纳米比亚人民为实现民族解放而开展长期勇敢的斗争之后加入了独立和主权的国家之列。然而,南非继续占领沃尔维斯湾和沿海岛屿,继续破坏纳米比亚的充分领土完整和经济发展。因此,不结盟运动呼吁德克勒克政权开展有诚意的谈判,以期根据联合国安全理事会1978年第432号决议加速将沃尔维斯湾和沿海岛屿归还纳米比亚共和国的进程。此外,促请国际社会为纳米比亚开展重建国家和经济发展的努力提供物质和财政援助。

### 南非

68. 在南非,种族区域法、人口登记法、土地法等种族隔离的主要立法支柱已经废除。虽然出现了上述发展情况,但仍然需要解决种族隔离的根本基础问题,尤其包括不民主的宪法。

69. 南非政权同因卡塔党进行勾结,并提供经费,证实了非统组织和南非被压迫人民反复指出的情况:该政权支持黑人乡镇的暴力,反对解放运动。这说明德克勒克政权口是心非,不讲信用,这会使国际社会重新下决心对该政权施加最大的压力,促使加速改革进程。

70. 在这方面,外交部长们完全支持南非民主力量呼吁加速谈判进程,采取适当的临时措施,监督向民主的新南非的过渡,并召开民主选举的制宪会议,起草新宪法。

71. 压力和制裁是一个强有力的武器,是反对种族隔离斗争战略的一个有机组成部分。强调这一点尤其重要。压力和制裁在促使南非发生目前的变化方面发挥了很大的作用。作为促使变化的一个强有力的武器,现在需要继续实行制裁,迫使比勒陀利亚政权坐下来谈判,以确保实现《哈拉雷宣言》和联合国协商一致宣言中所确



定的目标。

72. 因此,国际社会必须对比勒陀利亚政权继续使用制裁的武器,直至在南非建立统一、民主、非种族主义的社会为止。

73. 部长们还敦促所有会员国和整个国际社会向解放运动提供物质援助和财政援助,包括教育和培训南非人,使他们做好准备,建设民主的新南非。

安哥拉

74. 关于安哥拉,政府和争取安哥拉彻底独立全国联盟(安盟)签署了《安哥拉和平协议》,这是一个值得欢迎的发展。现在,双方必须真诚履行该协议所载的义务。此外,各国都不应采取任何可能破坏该协议的行动,为协议的执行作出贡献,并充分尊重安哥拉人民共和国的独立、主权和领土完整。

莫桑比克

75. 在莫桑比克,虽然政府为通过谈判解决冲突作出了值得赞扬的努力,但莫桑比克民族抵抗阵线继续破坏这些努力,不断在莫桑比克进行恐怖活动和破坏活动,为正在进行的和平谈判制造人为的障碍。在这方面,部长们呼吁所有成员国和整个国际社会继续支持莫桑比克的民族和解进程,立即恢复莫桑比克的和平、稳定和国家重建。

国际关系中新的优先事项

76. 近年来,国际社会重新安排了全球关注问题的优先次序,除了重视维护和平和国际安全、发展中国家的发展、非洲的经济复苏和发展问题以外,还紧迫地重视解决外债问题、环境、国际毒品管制、人权、政治多元化的问题。虽然在不结盟运动的会议上这些问题本身并不是新问题,但在谈判中对这些问题的审议应该反映不结盟运动对其作出的同样重要的评估意见。此外,对新的全球问题的审议应该充分

反映整个国际社会日益增长的相互依赖关系,对待这些问题的任何办法都应该以广泛的协商一致意见为基础。

#### (a) 人权

77. 自从1989年上次不结盟国家运动首脑会议以来,对人权的关注越来越具全球性质。不结盟运动多数成员国在其国家和国际活动中明确重视尊重人权,包括集体人权和个人人权。大家承认国家有义务促进并确保充分享受人权和基本自由。注意到在民主原则的推动下世界各地发生的变化,不结盟运动呼吁无限制、无条件地充分尊重基本人权和基本自由,其中包括在外国或殖民占领下的人民的不可剥夺的自决权。此外还重申各国人民有权在主权和不干涉内政的基础上在和平、稳定和正义的环境中自由建立自己的政治制度和体制。

78. 必须重申,各种人权是不可分割的。对人权的关注不应仅仅局限于公民权利和政治权利。发达国家、国际机构和组织向不结盟国家和其他发展中国家提供援助时也不应该以尊重人权为条件。还必须强调,不应该有选择地提出尊重人权问题并以此作为达到纯粹的政治目的的工具。促进和保护人权是每个国家根据其人民的宗教信仰和价值制度、根据它们批准的国际公约的精神作出的承诺。

79. 各个发展中国家在不同程度上已经注意人权的公民和政治方面,但国际社会仍然需要制订有意义的行动纲领,确保发展的权利,尤其是南方各国人民有吃、有住、有初级保健和教育机会的权利。所有论坛和各国政府都应该同样重视人权的这些重要方面。特别是各国政府都应该参与1993年世界人权会议的筹备工作,并为其作出贡献。尤其是应该强调工业国需要遵守各人权文书所规定的义务,提供国际经济援助,作为人权义务的一个有机组成部分。

#### (b) 毒品贩运和吸毒

80. 毒品贩运和吸毒仍然是国际社会所面临的重大问题。全世界为制止吸毒、

摧毁麻醉品和精神药物的根源和贸易进行了坚决、持续的努力,1990年2月在纽约举行了联合国大会特别会议,专门讨论在禁止毒品贩运的斗争中进行国际合作的问题。尽管如此,这个问题已经变得更加严重,向传统市场运输毒品的方式发生了明显的变化。此外,发达国家对毒品需求的增加刺激了不结盟国家和其他发展中国家的非法生产和运输。麻醉品和恐怖主义之间的联系也对几个国家的存在构成了威胁。因此,所有成员国都应该紧急执行不结盟运动各次会议、联合国系统和其他国际会议通过的决议,尤其是联合国特别会议通过的《宣言》和《行动计划》以及联合国管制药物滥用全球方案,以消除这些社会祸根,同时避免利用这个问题为政治或军事目的服务,严格尊重不干涉其他国家内政的原则。特别呼吁主要消费国对贩毒集团、非法贩运和转运化学品、帮助毒品贸易的银行和非法加工厂采取行动。此外还必须强调,应向不结盟国家和其他发展中国家提供更多的财政资源和技术援助,在共同责任的原则的基础上帮助它们实行作物替代并采取其他措施同毒品贩运和吸毒作斗争。

### (c) 环境

81. 全球环境的继续恶化是值得紧迫关注的严重问题。目前威胁的形成主要由于过去忽视管理自然环境和资源。发达国家的生产和消费方式造成了许多环境问题。目前需要认真考虑的世界所面临的主要环境问题包括:气候变化的不利后果、全球生命维持系统的退化、水和空气的污染、臭氧层损耗、土壤退化、沙漠化、干旱、森林的破坏、无数动物和植物物种绝种、酸雨、海洋污染、有毒产品扩散和管理不善、有毒废料的非法贩运、试验核武器对大气层构成的严重威胁等。

82. 环境是一个大家共同关注的问题,因此,保护环境需要国际社会的合作。这种合作必须平衡地开展。环境和发展相互联系,相辅相成。因此,应该结合发展进程处理环境问题,将环境问题同经济增长和发展的需要联系在一起。必须充分承认发展中国家发展的权利,采取保护全球环境的措施应该有助于发展中国家的经济增长

和发展。不结盟运动认识到环发会议筹备委员会和关于气候变化问题公约纲领的政府间谈判委员会的工作需要更多地重视发展问题,尤其是重视进一步提供财政资源,以优惠和减让性的条件转让和提供无害环境的技术、确保建立更多有利于发展的国际经济和贸易制度。因此,不结盟运动同意,不结盟国家在这些平行谈判进程中应该采取共同立场,以确保其关注的问题和利益得到适当、充分的讨论。这样做的重要性还在于确保以尽可能高的级别积极参与1992年在里约热内卢举行的联合国环境与发展会议,并确保早日胜利完成关于气候变化的公约纲领的谈判。与此同时,不结盟运动呼吁发达国家尽快作出对发展问题的承诺,尤其是关于消除贫困的承诺,因为贫困问题是发展中国家环境恶化的一个关键因素。不结盟运动还呼吁发达国家不要以环境问题为借口为发展援助设置任何条件。不结盟运动承认,不结盟国家和其他发展中国家应该发挥重要作用,在国际一级和区域一级加强合作,并加强南南合作,促进持续发展。

83. 在以无害环境的方式管理有害废料方面,需要进行有效的国际合作。虽然几项关于有害废料跨国界移动的国际公约和区域公约已经获得通过,但这些公约没有满意地解决发展中国家所关注的问题,尤其是关于设立一个责任和赔偿制度、设立一个向发展中国家转让低废料技术的机制、发展确定、分析和处理废料的能力、在世界范围内禁止向不具备上述能力的发展中国家出口有害废料等问题。为此,不结盟运动将努力加强这些公约,处理发展中国家所关注的问题。

#### (d) 政治多元化

84. 全世界人民都希望在各自的国家实行政治多元化,建立民主参与的政体,建立对人民负责的开放的行政制度。人民的这一愿望继续推动多数国家的领导人调整和改革其政治制度,朝政治多元化的方向发展,以在其文化和人文传统及遗产的范围内满足人民的政治愿望。

85. 然而,需要承认,在经济贫困的条件下政治稳定不能持久。因此,必须加强

国际经济合作,以恢复发展中国家增长和发展的活力。

### 国际关系变化对经济的影响

86. 政治紧张局势普遍缓和,世界经济日益一体化,各国普遍在寻求改革。所有这些应该能够加强国际均等机会,让各国人民发挥其潜力。然而,国际关系的重要变化没有能够对世界经济和国际经济关系产生有利的影响。官方发展援助没有增加,经济增长缓慢,贸易问题、外债问题以及发展中国家资源净外流问题继续存在。目前,发展中国家得面临中欧和东欧国家对现有财政资源日益增长的需求,与之竞争。

87. 在这个日益相互依赖的世界上,不结盟国家在世界经济增长和扩展方面应该发挥重要的积极的作用,促进各国人民的进步与繁荣。新的技术革命促进了生产与金融的国际化,进一步推动了国际经济的一体化,应该让发展中国家有机会利用新的技术革命。应该缩小发达国家与发展中国家之间的差距。

88. 政治和经济之间有着切实、深刻的联系,在发展中国家尤其如此。发展中国家必须巩固其政治进程,以更好的解决经济问题。

89. 新的经济力量中心的出现造成了经济领域的多极化,并形成了区域集团。发达国家经济活动日益区域化的趋势不应该削弱已经很脆弱的多边贸易体制。

### 1990年代议程

90. 一个贫富不均的世界是难以持久的,这种状况本身就孕育着不稳定因素。要想恢复不结盟国家以及其他发展中国家的经济增长和发展,就需要所有国家集中力量作出坚定的努力。在这方面,一项基本的任务就是重新振兴发展中国家的经济和社会发展。其中最大的难题在于制订一整套政策,以确保世界经济重新出现高增长率。迅速而有效地实行联合国大会第十八届特别会议所通过的《关于国际经济合作,特别是恢复发展中国家的经济增长和发展的宣言》将有助于实现这一目标。

91. 过去十年来,发展中国家对其发展政策框架作了大量的重新估价和改革。

目前正在有力地推行各种合理的宏观经济政策,使各国经济更具有灵活性,更能顺应情势。

92. 但是,要使这些种种努力获得成功,则必须有一个有利的外部经济环境。在这方面,发达国家具有特殊责任,寻求其经济变革,使之有利于发展中国家加速经济增长和发展,并符合世界经济的持久发展。

93. 此类变革包括增加对发展中国家的资源转让、消除保护主义壁垒以进一步开放世界贸易、实行有利的商品价格、技术转让、保持货币稳定以及真心诚意地寻求解决债务危机。

94. 鉴于以上种种考虑,1990年代的发展合作必须将注意力集中在下列一些领域中的多边行动:

(a) 对相互依存关系的管理

95. 要有效管理相互依存关系以支持增长和发展,就必须在全球一级发展各种机制,以促进国际政策有系统的协调和统一,不仅对汇率政策进行多边监测,同时对整个国际调整进程也进行多边监测,其中包括影响到下列各个领域的政策:国际贸易、资本流动、技术转让以及国际货币体系的运作。对国际经济的管理应当建立在更为广泛的基础之上,以便体现所有国家的利益,并能逐渐形成为所有国家所支持的各种政策。北方与南方应当就国际经济问题定期举行最高级协商,这对于确保公平的集体管理全球相互依存关系来说是必不可少的。在这方面,有必要如秘书长在其1991年经社理事会第二届常会的开幕词中所建议的那样,在联合国大会下一届会议上作出努力,促进召开一次发展融资问题国际会议。

(b) 国际贸易、技术和商品

96. 过去十年来,国际贸易的特点是保护主义不断增强,单边化、双边化和区域化等各种趋势日益强大,多边贸易体系消蚀,日益依赖强权外交,而不是遵循国际贸

易政策的各种商定规则。这些倾向有削弱不结盟国家和其他发展中国家团结的危险,因此应予遏制。

97. 在正在进行的多边贸易谈判乌拉圭回合方面,至关重要的是多边贸易体系应当充分照顾发展中国家的特别需要,特别是要考虑到纺织、农业、热带产品以及以自然资源为基础的各种产品,保护农基轻工业以及其他轻工业。乌拉圭谈判回合还应就各种保障措施达成全面协议,协议应以非歧视性为其基本原则,并消除所谓“灰色地带”措施,协议应当有利于发展中国家,使之享有不同待遇,并使发展中国家能在关贸总协定中保持已有的灵活性,特别是这些国家在国际收支状况方面的灵活性,同时改善发展中国家进入市场的机会,若要这些国家负更多的义务,它们则应有相抵消的各种权利,确保最不发达国家的货物和服务能够不受限制地进入市场,而又不让它们作出互惠。

98. 乌拉圭谈判回合的各项新领域,即知识产权的有关贸易各方面、与贸易相关投资措施和服务,都应当充分考虑到技术和社会经济发展的必要性;在这方面,应当充分考虑到有必要消除妨碍向发展中国家转让技术的各种障碍,消除具有限制性的商业措施,并在发展中国家推动发展服务行业。此外,至关重要的是,必须明确而又毫不含糊地承认发展中国家的发展政策目标,在这些领域中任何新的多边规则和纪律都必须是推动而不是阻碍这些目标的实现,确保在所有各项协议中都规定由发达国家作出具体承诺,以期推动发展中国家不受限制地实现其发展目标。

99. 对于改善商品市场的运作和一劳永逸地解决各种商品问题来说,商品综合方案所载各项目标与行动仍然是正确的,为此,国际社会应当采取集体行动,制定和执行国际商品政策,同时要考虑到生产者和消费者双方利益。希望于1989年生效的商品共同基金能够有力地促进持久解决发展中国家的商品问题。

100. 国际社会必须支助发展中国家在多样化方面所作的努力,以改善其商品的加工、推销、分销和运输。为加强此类努力,发达国家必须扩大不结盟国家以及其他发展中国家进入其市场的机会。发达国家还应当在所有领域培养和加强商品的生

产者、出口者和消费者之间的合作,其方式可包括在这些国家之中召开会议等。

101. 贸发会议作为联合国负责推动国际贸易与发展的机构必须予以加强,作为有关贸易和投资之间相互依赖关系问题的谈判协调中心来制订贸易原则和政策,并执行有关经济政策的各项决定,同样重要的是,贸发会议还必须遵照联合国大会1990年12月第四十五届会议所通过的有关决议,参与多边国际贸易领域中加强各国际组织的进程。在这方面应当作出努力,确保1992年在哥伦比亚卡塔赫纳举行的贸发会议第八次会议能够达成具体结果。任何有关多边贸易组织的建议都必须与联合国系统现有机构合作进行仔细研究。

### (c) 债务、发展资金以及国际货币等问题

102. 对负债的发展中国家的外债问题应当继续予以注意,刻不容缓地寻求广泛而持久的解决办法,同时还应当更为仔细地研究其他一些国家在偿还债务方面的严重问题,以使这些问题能够得到尽快解决。应当广泛执行各项倡议和措施,以减少发展中国家的债务和还债数额,或减轻这些国家的债务负担。减轻债务措施的目的应当在于促进这些负债的发展中国家重新实现有力增长和发展。应当进行一项认真研究,看是否可能继续努力实现以增长为导向的解决办法,以此来解决那些在偿还债务方面面临极大困难的发展中国家的各种问题,其中包括那些主要欠下官方债权人或多边机构债务的发展中国家。

103. 要解决债务问题,恢复增长和发展,就需要极大地改善金融资源流动,鼓励外国投资,并要超过目前计划的可能范围,更大幅削减债务。为实现这一目标,债权国应当改进其国内法律和条例,以实现足够数额的债务削减。

104. 重新寻求更可预见的收入来源,以资助各项高度优先的发展活动的时候已经到来。近来东西方关系的事态发展开创了裁军与削减军费的前景,因此,应当更加注意是否有可能将由此而节省下来资源转用于更具有建设性的领域,包括发展投资和解决债务问题等。在这方面,在国际发展合作对话中,应当越来越重视结构调整问



题,使之适应由军备竞赛到裁军的过渡,并注意这一调整对世界经济增长和发展所带来的影响。

105. 一个值得极力关注的问题是,在实现重要改革和调整国际货币和金融体制方面缺乏进展。应当实行更为稳定的汇率制度,更好地协调宏观经济政策,以便降低国际利率,加强世界经济的增长。国际货币基金组织应当确保有效的多边监测,特别是监测所有成员国的国际收支倾向及其财政和货币政策。货币基金组织还应当完成对其配额的第九次普查,确保不结盟国家和发展中国家的配额和表决权获得增加。应当无条件地大幅度增加特别提款权的分配,货币基金组织应当探索适当方式,以使发展中国家能够分配到较多的新份额。

## 工业化

106. 发展中国家工业化是恢复持续增长与发展的主要途径之一。但是发展中国家远未实现利马会议确定的占世界制造业增值25%的目标。在这方面,发达国家以及国际组织应支持发展中国家为提高其工业化水平和促进发展作出的努力,其中包括促进中小规模工业和可以提供充足财政资源的农工业,促进向发展中国家转让科学和技术,并为发展中国家的制造品出口开放其国内市场。

## 粮食与农业

107. 我们时代最大的矛盾现象--粮食富足的同时仍有饥荒--继续存在。仍然有饥荒和营养不良。因此粮食和农业问题应作为世界关注的焦点。

108. 不结盟和其它发展中国家应继续在其发展计划中优先考虑增加粮食生产。在这方面,可考虑《塞浦路斯宣言》及其《行动纲领》所载世界粮食理事会的建议。为农业部门提供投资经费和提供技术援助应是双边和多边合作促进发展方案的一部分。应确保发展中国家以合理费用利用生物技术和遗传工程等领域中的进展。还必须消除农产品国际贸易中的不合理因素。应实施《塞浦路斯宣言》及其《行动

纲领》所载世界粮食理事会的建议。

109. 请所有捐助国维持其粮食援助数额高于历年的限度,并增加通过粮食及农业组织和世界粮食规划署分发的援助份额,使这些机构能继续进行活动,支持发展中国家的发展和满足其紧急粮食需求。

110. 使用粮食援助不应影响本地的粮食生产。不结盟和其它发展中国家应采取 措施制定和促进相互之间的运输与通讯方案/项目,使这一部门能够成为促进和扩大南-南贸易的工具。

#### 发展中国家间的经济合作

111. 将不结盟和其它发展中国家间的经济合作作为集体自力更生的战略是不结盟和其它发展中国家努力取得进步所必不可缺的,它可以使合作进程具有实际意义,从而可能扩大这些国家相互之间贸易、技术和资金流通的范围。因此应充分探寻发展中国家经济合作的巨大潜力,以此作为它们根据自己的优先事项和发展方案加入全球经济的跳板。这种南-南合作也是加强它们同发达国家进行谈判地位的一个重要因素。发展中国家最近在不同地区建立分区域和区域经济共同体和集团,这是对发达国家采取类似行动的一个可喜的反应。

112. 应建立联络点向各国政府和政府机构提供咨询,咨询内容为各种适当措施,其中包括应采用的有利法律、财政、金融、货币和商业规则,以促进发展中国家间的经济合作。这些联络点还应促进发展中国家商界之间的相互关系和交易。

113. 促请不结盟和其它发展中国家优先考虑加强和利用发展中国家间全球贸易优惠制度,使它不仅起到提供相互贸易优惠构架的作用,而且对不结盟和其它发展中国家间建立一个不断发展和充满活力的优惠市场起重大推动作用。要处理的主要优先事项是扩大发展中国家间全球贸易优惠制度成员,扩大所涉产品和加强贸易优惠。贸易优惠制度应辅之以适当的贸易筹资措施。在这方面必须早日筹备发起第二轮贸易优惠制度的谈判。

114. 非常需要在分区和区域一级重新恢复贸易自由化和其它经济合作和一体化进程。在这方面,私营部门和政府的努力应相辅相成。

115. 通过《不结盟国家间经济合作行动方案》和《77国集团加拉加斯行动方案》等方案发展和加强不结盟国家在联合国有关机构和其它国际组织中的立场协调的重要性是显而易见的。

### 非洲的危急经济局势

116. 大多数非洲国家的经济情况继续恶化,尤其令人感到关注。在过去十年中,由于气候条件恶劣,政治和社会不稳定以及外债负担沉重,非洲的人力、物力和财力前所未有地净额外流。出口收入大大减少,同时进口费用不断增加,使得已经不利的贸易状况进一步恶化。非洲比其他任何地区都更加依赖商品来赚取出口收入。商品占许多非洲国家出口总收入的85%至95%。因此必须确保非洲的商品出口有优惠的贸易条件。

117. 持续的经济停滞和衰退导致投资数额减少,进一步削减了非洲国家维持实际增长和发展的能力。

118. 非洲的外债自1982年大幅增长,目前超过2 700亿美元。偿本还息与出口之比率已超过了25%的重要比数,有些非洲国家已超过100%。

119. 虽然联合国在五年多前通过了《联合国非洲经济复苏和发展行动纲领》(非洲经发纲领),国际社会未能充分支持该纲领的实施,尽管非洲国家付出了重大社会和政治代价,进行了积极重要的政策改革。1990年代需要有一个同非洲进行国际合作的新议程,以加强非洲经济的变革、一体化、多样化和增长为首要目标。新议程必须明确具体,重点放在在明确规定时限内可以实现的可以衡量的目标和指标上,而且本身应有可以监测的实施标准。国际社会尤应对实现新议程的广泛目标提供支持 and 作出承诺,使各国采取的措施和国际行动平衡并进。

120. 非洲经济危机基本是结构性的,因此,非洲经济发展是一个长期进程,需要

非洲人及其捐助者长期协调行动。发达国家和多边金融机构不仅应增加非洲的实际资金流入,而且应努力改善这种援助的条件。

121. 目前国际政治和经济关系发生的重大变化给非洲带来重大挑战。如果要使非洲在1990年代及以后不再衰退,就迫切需要考虑非洲特殊的经济问题。

### 结论

122. 不结盟和其它发展中国家间合作的重要性如何强调都不过分。同样重要的是工业化国家及国际金融机构必须同发展中国家进行有意义的对话,以便促进世界经济平衡增长。

### (第三节)

#### 行动纲领和决定

123. 不结盟国家运动外交部长们建议在首脑会议之前这段期间的行动纲领如下,以便在1992年不结盟运动第十次首脑会议上供国家和政府首脑审议。

#### 运动与国际关系的变化

124. 迫切需要采取具体措施来加强不结盟运动的能力以便迅速有效地应付演变中世界秩序的各种挑战。为此目的,尼科西亚部长级会议所设立的部长级委员会应该继续工作和接纳运动成员的提议,加以审议,并将其建议提交1992年不结盟运动第十次首脑会议。

#### 运动和联合国

125. 由于联合国在多边谈判上所处的中心地位,目前联合国的改组对运动成员国是十分重要的。为了落实联合国的一项重要目的,即满足不结盟国家的需要,部长们决定纽约协调局应一如过往继续经常开会讨论在联合国出现的有关问题。他们也请不结盟核心小组就安理会处理的问题经常与协调局协商和汇报。部长们也大力建议成员国在大会和在联合国系统其他机关进行类似的合作和采取联合步骤。

126. 由于不结盟国家在联合国的作用的重要性,运动指示协调局鼓励其各具体问题小组努力工作。

127. 不结盟运动赞成1991年6月在尼日利亚阿布贾举行的非统组织首脑会议所通过的关于联合国秘书长职位非洲候选人单一清单的决议。

#### 国际安全与裁军

128. 由于国际安全与裁军继续是国际社会所有成员国共同承担的重大责任,运动决定不结盟成员国驻纽约常驻代表团应更加努力对大会第一委员会的参与进行协调与合作。这将对运动在审议裁军与国际安全问题时提供有效的投入。这种努力也

应该包括运动成员国参加关于不扩散核武器条约(不扩散条约)以及部分禁止核试验条约的会议。

### 区域性冲突

129. 对中东问题难于找出解决办法仍然使运动感到非常担心。因此运动决定1989年贝尔格莱德首脑会议所设九国委员会应该继续努力寻求解决中东问题的办法,并向第十次首脑会议提出成员国在1992年下一届会议可以进行新主动的建议。

130. 关于世界大多数区域所产生的冲突局势,运动再次向有关各方强烈呼吁合作对目前的冲突以及对将来可能爆发的冲突找出和平的和及时的解决办法。

### 南非

131. 鉴于南非发生的重大事态发展,运动必须维持一个机制,对南非的事态发展不断进行监测。

132. 运动因此决定设立一个由下列组织成员组成的委员会:非统组织南非特设委员会,安全理事会的不结盟运动成员,联合国关于种族隔离和南非解放运动特别委员会的不结盟运动成员。

### 非洲基金

133. 非洲基金成立五年来证明对处理种族隔离的独特问题及其对整个南部非洲的影响是有用的。在承认成员国向非洲基金提供了捐款的同时,应该记住一项事实,即基金资源足以履行受托的任务。因此呼吁尚未捐款的那些运动成员尽早提供捐款。也要求所有国家增加认捐款额,使基金能够有效处理种族隔离所残留的问题,如重新定居、重建和人力资源开发。

## 非殖民化

134. 会议审议和通过了协调局根据运动第九次首脑会议建议所设立的非殖民化问题工作组的各项建议。

135. 只要有殖民领土存在,这些领土的解放将成为运动的优先事项。再次请工作组带头采取国际行动,拟订在不久的将来应采取的具体步骤,以实现十年的目标。工作组应该向1992年运动第十次首脑会议提出其活动报告。

## 儿童权利

136. 关于促进和保护儿童权利,运动要求有效执行1990年9月纽约举行的世界儿童问题首脑会议通过的《全球行动计划》所载的决定和建议。

137. 会议也要求加入和批准《儿童权利公约》,并且迅速执行其中的规定,将它们纳入各国的法律体系内。

## 国际法十年(1990-1999年)

138. 回顾1989年在荷兰海牙举行的不结盟特别会议关于通过合法手段加强和平与国际安全的各项决议--这些决议成为联合国大会第四十四届会议通过国际法十年(1990-1999年)的基础,运动要求有效执行大会第四十五届会议通过的1991-1992两年期活动方案,以及要求不结盟国家更积极参与拟订十年其余年份的补充活动方案。

## 新的优先项目

139. 在重新强调国际议程新的优先项目如人权、药物滥用、环境和政治多元化的迫切重要性的同时,运动决定着重指出运动必须如不结盟国家第十次部长级会议所通过的国际局势审查中所指出的继续密切注意这些事项。应该更加重视运动的优先事项和活动的社会经济目标,更具体地说,就是设立特别研究小组编写深入研究报告

告和拟订后续行动。

140. 在这方面,在1992年巴西第二次联合国环境与发展会议举行之前,应该召开一次不结盟国家特别部长级会议,按照贝尔格莱德第九次不结盟首脑会议的建议,协调不结盟国家关于这次会议筹备工作的决定,同时也抓住机会散播关于运动已设立的倾弃监测机构的资料。

141. 关于毒品贩运和滥用问题,运动要求执行1990年2月在纽约举行的联合国大会第十七届特别会议《全球行动方案》所载的各项措施。认识到《国际禁止非法贩运麻醉药品和精神药物公约》生效的重要性,运动敦促尚未批准的签署国批准这项公约,并请能够暂时执行《公约》所载措施的国家执行这些措施。

外债

142. 运动指出发展中国家的外债是对它们经济和社会发展的一项最严重障碍,运动呼吁债权人通过债务宽减措施如取消债务、减少债务与偿债、降低利率、以及对未清偿债务重新安排还债期限和重筹资金,来减轻外债负担。

科学和技术

143. 敦促不结盟国家继续协调科学和技术领域的步骤和促进将技术转让给发展中国家。

南南和北南合作

144. 为了进一步促进有效的南南合作以及建设性的北南对话,不结盟国家运动决定加紧采取主动,将不结盟国家间经济合作行动计划的要点与77国集团加拉加斯行动纲领的要点合并为一。运动认为,有必要在下一次首脑会议之前将举行的协调局部长级会议之前,召开不结盟国家间经济合作行动纲领协调国家第七次会议。在这方面,部长们请运动主席召开第七次会议,以便全面审查不结盟国家间经济合作行动计划及其所涉的每一个领域,同时记住77国集团在加拉加斯行动纲领范围内所采



取的行动,并提议执行南南合作的新形式和进行合作的新领域。运动决定研究南方委员会的报告:《对南方的挑战》其中所载的建议,以便酌情将这些建议并入其对话和北南合作和南南合作行动方案的框架内的执行事项。迫切需要振兴国际经济合作和促进建设性有效的北南对话,因此运动亟须定期分析经济事项。在这方面,运动决定重新恢复经济合作常设部长级委员会的工作并在不久的将来召开第二次实质性会议。委员会受托研究南方委员会的建议并将其结论提交1992年不结盟运动第十次首脑会议。也将定期召开南南合作部长级会议。

## 非洲

145. 鉴于非洲危急的经济情况,运动再次向国际社会特别呼吁适当支助1990年代同非洲进行国际合作新议程的执行,以期在明确规定的时限内,根据可衡量的目标与指标并以内在可监测的业绩标准,实现非洲国家经济的加快转变、结合与增长。

146. 运动很高兴地看到1991年6月在尼日利亚联邦共和国阿布贾举行的一项历史性活动,就是《建立非洲经济共同体条约》的签署,并诚恳地呼吁非洲领导人密切合作,促进非洲政治和经济的一体化,以便应付该大陆所面临的挑战。

## 下一次首脑会议的地点

147. 会议注意到尼加拉瓜撤消而让给印度尼西亚作为第十次国家和政府首脑会议的东道国。尼加拉瓜表示愿意作为1995年首脑会议的东道国,获得了代表拉丁美洲集团的哥伦比亚的支持。

148. 运动决定第十次不结盟国家运动国家和政府首脑会议定于1992年在印度尼西亚举行。

## 附件一

### 不结盟国家运动主席关于1989年在贝尔格莱德举行的不结盟国家 元首或政府首脑第九次会议的决定执行情况报告

1. 国际情势在第九次首脑会议之后继续进行着迅速和深远的改变。这对不结盟国家运动造成新的挑战并且突出了不结盟运动需要在执行首脑会议的各项决定以及其参与全球关切的新出现的问题方面加强其活动。

2. 在审查期间内,不结盟国家的活动集中于第九次首脑会议的宣言和其他文件中规定的几个优先领域。特别注意和平和国际安全、国际经济关系、环境、人权和非殖民化以及加强联合国的作用等问题。

3. 在贝尔格莱德第九次首脑会议之后的两年期间的标志是:尼科西亚举行的部长会议倡议的就不结盟运动对现今国际关系方面动态的发展作自我调整的途径以及改善其工作方法和效率进行了深入的讨论。此外,不结盟国家和其他主要国际集团之间加强合作与对话的进程在各种问题上和在不同的各级上已进一步推展。

4. 在实现第九次首脑会议所订的目的和目标方面,不结盟国家举行了若干重要的会议。曾举行了三次全体部长会议。其中两次会议集中讨论如何执行第九次首脑会议关于最具时事性的国际问题的决定。特别重要的是1990年4月在纽约举行的专门讨论不结盟运动在当代国际关系中的作用的特别部长会议。

5. 协调局定期在纽约举行会议。在这个期间内举行了十七次会议,讨论了不结盟国家所有优先问题关切事项。这包括中东和巴勒斯坦、波斯湾战争、纳米比亚、南部非洲和种族隔离、塞浦路斯和中美洲、朝鲜、非殖民化、小领土、联合国、经济问题、麻醉药品滥用、印度洋和平区、不结盟国家运动在新的国际环境中的地位和作用、在阿克拉举行的部长会议的筹备工作、接纳新成员等等。

6. 愈来愈多的国家表示有兴趣参与不结盟运动的活动,这显示出它在国际关系中的作用及其可行性。新近独立的纳米比亚国在不结盟运动中取得了它的地位。

智利在长期缺席之后,重新恢复其成员地位。蒙古申请加入为正式成员,危地马拉申请观察员地位,荷兰则申请为客座地位。

7. 不结盟运动最重要活动包括它为保障国际和平与安全并且消除最严重的危机温床而作的努力。

#### 巴勒斯坦问题和阿拉伯--以色列的冲突

8. 运动继续提倡就象不结盟国家第九次首脑会议所决定的那样,在联合国主持下通过协商和召开一次国际和平会议对这些问题达成公正和持久的解决。在这方面,特别注意到巴勒斯坦和其他和平倡议。

9. 1990年3月在突尼斯举行的9个不结盟国家巴勒斯坦委员会的部长会议的以行动为主导的结果具有特别的重要性。此外,9国委员会于1990年10月在纽约举行部长级会议审查该区域的发展。1990年10月在纽约还举行了一次协调局紧急会议,由南斯拉夫外交部长担任主席,审查被占领领土内局势的严重恶化。在不结盟运动部长会议期间,于1991年9月,9国委员会在阿克拉举行了部长级会议。

10. 不结盟运动不断审查黎巴嫩局势和在迈向全国和谐方面取得的进展。

#### 伊拉克侵略科威特

11. 伊拉克侵略和并吞科威特以及随后波斯湾战争的爆发从这个危机一开始,就成为不结盟运动的当务之急。遵照第九次首脑会议重申的不结盟的基本原则和政策,不结盟运动坚决谴责伊拉克的侵略,支持有关的安全理事会的决议并进行不懈的努力,对这个危机找出和平的解决办法。协调局在这个危机一开始就于1990年8月3日在纽约召开了一次特别会议。继后在10月4日于纽约举行了一次不结盟国家部长会议,通过了一项实质性的《关于波斯湾危机宣言》。在这次会议上,部长们授权不结盟运动的主席南斯拉夫,处理这个最重要问题和通过和平手段寻求一项和平解决办法。南斯拉夫外交部长因此在巴格达与伊拉克总统和领袖们会见和转达不结盟运

动的观点。

12. 主席代表不结盟运动同科威特和伊拉克保持不断的接触,并同本区域内外不同的不结盟国家频频协商。主席还同涉及这项危机的其他各方,主要为安全理事会常任理事国和其他理事国以及同联合国秘书长保持接触。与此同时,南斯拉夫外交部长在几个场合同海湾国、埃及、叙利亚和巴勒斯坦的领袖们讨论了这个危机,并同美国、苏联和欧洲共同体的部长们密切接触。

13. 此外,曾就危机问题举行了特别的部长会议。阿尔及利亚、印度和南斯拉夫的外交部长于1990年9月11日在贝尔格莱德举行了会议;16个不结盟国家的外交部长于1991年2月12日在贝尔格莱德举行了一次会议。在该次会议之后,由古巴、印度、伊朗和南斯拉夫外交部长组成的特派团在德黑兰会晤,但是他们要前往巴格达同伊拉克领袖进行会谈的旅行由于爆发了地面战争而不得不取消了。

14. 在海湾战争之后不结盟国家继续进行活动以期减轻这次战争和危机的后果。1991年5月6日在纽约举行的协调局会议上处理了这些问题。

## 区域问题

15. 不结盟国家在纳米比亚过渡到独立的过程中发挥了重要的作用。支持纳米比亚的18个不结盟国家集团以及安全理事会内不结盟核心小组作出不断的努力,为创造必要的条件促进联合国纳米比亚计划的执行作出了重大的贡献。特别重要的是,18国集团的特派团的第二次访问,该团积极地参加了捐助国会议,在纳米比亚1990年6月赢得独立后对它给予援助。

16. 不结盟国还采取主动行动,以消除南非境内的种族隔离。这导致大会在1989年举行特别会议通过关于种族隔离的宣言,随后维持该《宣言》所载的一致意见。

17. 不结盟运动继续支持积极性的努力以促进塞浦路斯、阿富汗、中美洲和伊朗伊拉克冲突等问题的解决。自东盟集团以来,南斯拉夫作为运动的主席参加了

1990年2月在雅加达举行的柬埔寨问题巴黎和平会议的筹备工作的后继会议。安全理事会的不结盟国家成员积极地推动通过在西撒哈拉内举行关于自决问题的公民投票和开始执行这个计划。不结盟运动还继续支持朝鲜的和平统一。

## 国际安全和裁军

18. 遵照不结盟国家第九次首脑会议的决定和立场,不结盟国家充分参与了联合国有关国际安全和裁军事项的讨论以及所有关于这些问题的论坛的讨论。在这方面,不结盟国家在大会第一委员会内采取协调和联合的方法值得特别强调。不结盟国家积极参加了第四次不扩散条约的审查会议以及部分禁试条约修正会议的召集、筹备和举行。

## 国际经济关系

19. 国际经济关系中的各种问题和不平衡状态以及恢复发展中国家的持续增长和发展的需求并以此作为和平与稳定的前提是不结盟运动各项活动的中心。

20. 通过77国集团和不结盟运动的共同活动,一致致力于执行首脑会议作出的决定和制订的政策,以期排除有碍于达成公平和谐的国际经济发展与合作的因素。

21. 不结盟国家采取的政策和进行的活动以第九次首脑会议的精神为依据,即只有通过发达国家和发展中国家间的对话和谈判,才能长期解决国际经济问题,并且只有采取实事求是的态度和尊重所有国家的立场和利益才能找出具体的解决办法。

22. 这种作法使1990年春季召开的联合国专门讨论国际经济合作特别是恢复发展中国家经济增长和发展的第十八届特别会议易于达成协议,也有助于1990年9月在巴黎举行的第二次联合国最不发达国家问题会议达成协议,经还有助于联合国大会第四十五届常会通过《联合国第四个发展十年国际发展战略》。这些协商一致达成的文件为今后国际经济合作提供了另一个基础。这些协议的执行需要所有各方都作出政治承诺。

23. 不结盟国家和其他发展中国家已经认识到有责任并且有需要努力对不断变化的国际经济状况作出适当调整,并且推行可行的经济社会改革,使其经济符合目前的世界经济环境。但是,如果欠缺国际社会特别是发达世界的适当支持,不从事建立一个有利于增长和解决发展中国家面临的各项严重问题的国际经济环境,则显而易见,这些努力都是白费的。

24. 经济起伏和不相调和仍是这一时期经济关系和发展的主要特征、缩小发达国家与发展中国家间的发展差距的这一目标至今未能实现。

25. 不结盟国家和其他发展中国家在解决债务危机方面持续不懈的努力已使各国对发展中国家债务问题的态度和处理方式起了逐步转变,使各国更加了解已经再也不能依靠传统的重新安排偿债日期和重新筹集资金的方式来解决债务问题,而应通过减轻本金和利息的方式来缓解发展中国家偿还债务的问题。但目前只有少数几个国家执行这项政策。国际社会应使最多数的不结盟国家能从最近减轻债务的倡议中直接获益。

26. 在此方面十分重要的是联合国秘书长的继续参与。秘书长负责此问题的特别代表贝诺蒂·克拉克西先生在其提交给1990年联合国大会的报告中提出了一些面面顾到的方法。克拉克西先生在编写报告期间,与一些不结盟国家进行了广泛的协商,并就此问题在1990年4月在纽约举行的不结盟国家部长特别会议上讲了话。

27. 在国际贸易领域里,各国最关注的是乌拉圭回合范畴内的谈判。为促使谈判圆满结束,不结盟国家和其他发展中国家严格遵守第九次首脑会议上声明的原则只有一个公开、可靠、非歧视性的多边贸易制度才能作为推动所有国家增长和繁荣的基础。

28. 不结盟国家和其他发展中国家在科技和促进向发展中国家技术转让方面协调了政策。他们积极参加贸发会议技术转让委员会、科学和技术促进发展政府间委员会和联合国大会。但都毫无进展,国际对发展中国家的支助程度并不令人满意,未能满足其需求和期望。《1979年科学和技术促进发展维也纳行动纲领》的执行工作

未能产生任何满意的成果。

29. 由于许多不结盟国家和其他发展中国家的努力,第九届首脑会议上的一些建议和结论已纳入第二次联合国最不发达国家问题会议(1990年9月,巴黎)上通过的文件,例证之一便是《支援最不发达国家的1990年代行动纲领》。联合国大会第45届会议通过了执行这一纲领的决议。

30. 第九届首脑会议强调应进一步发展和推动发展中国家间的经济合作,以此作为集体自力更生战略的关键部分。

31. 按照所通过的建议,已经对调整甚至合并不结盟国家运动内的各个相互经济合作方案(不结盟国家间经济合作方案)和77国集团内的各个合作方案(加拉加斯行动方案)作出努力。在此方面,协调局主席和77国集团主席报告了为合理改进和协调上述两个方案所采取的步骤和提出的建议。1990年10月在纽约举行的不结盟国家年度部长会议核可其报告,同时建议应继续努力。执行南方委员会的最后报告内所载的结论和建议可进一步推动发展中国家间的经济合作。

32. 《发展中国家间全球贸易优惠制度协定》并未产生预期成果。目前,在48个签署国中已有36个国家批准了该《协定》。但实际上,执行工作并不完全,因为只有22个国家提交了可获得关税减免的物资原产证明书。

## 非洲基金

33. 第九届首脑会议延长了反侵略、反殖民主义、反种族隔离行动(非洲)基金的任务期限,使其能继续开展活动。高级官员委员会(七章和八章)又举行了两次会议。委员会呼吁国际社会给基金提供新的捐款,并敦促捐助国履行以前的承诺。

## 自然灾害

34. 依照第九届首脑会议的决定,不结盟国家和其他发展中国家在联合国大会第四十四届会议上一道充分支持并推动宣布1991年-2000年为国际减少自然灾害十

年。

### 麻醉品滥用及非法贩运毒品

35. 第九届首脑会议的建议相当重视麻醉品滥用和非法贩运毒品问题。在此尤为重要是1990年2月在纽约召开了大会审议国际合作取缔麻醉药品的非法生产、供应、需求、贩运和分销问题特别会议。会上通过了不结盟国家赞同的全球行动纲领和政治宣言,表明生产者和消费者共同承担责任及对非法洗钱和审计的立场。

### 环境退化

36. 与环境有关的问题在不结盟国家的活动中日益占据着重要的地位。不结盟国家在大会第四十四届会议期间积极参与谈判,该会议通过于1992年在巴西召开一次联合国环境和发展会议的决议。它们还参与起草《气候变化纲要公约》。此外,不结盟国家继续详细计划和调和它们在筹备巴西会议方面的态度。在这方面,召开部长级会议以协调不结盟国家对环境的立场仍然在考虑中。

### 人权

37. 不结盟国家在联合国之内继续努力,以期在国家关系中实行民主规范,并创造适当的经济条件,作为实现基本人权和自由的先决条件,从而有助于创造有利于促进人权的条件。在这方面的一个重要方面是它们在人权委员会中采取协调的办法。发展权利以及与促进委员会的工作及其扩大有关的问题获得特别注意。

### 非殖民化

38. 非殖民化问题在不结盟运动的议程中仍然是很重要的,尤其是在联合国构架之内。根据第九次首脑会议的建议,协调局设立了由五个非洲国家(布隆迪、埃及、埃塞俄比亚、马里和赞比亚)、三个亚洲国家(印度尼西亚、伊朗和瓦努阿



图)、三个拉丁美洲国家(古巴、特立尼达和多巴哥、委内瑞拉)组成的工作小组,以南斯拉夫为运动主席,同时代表欧洲的不结盟国家。小组的任务是拟订并向在加纳阿克拉的部长会议提出不结盟运动关于联合国铲除殖民主义十年的工作计划,以供核可,并监查十年目标的执行情况。

## 联合国

39. 在审查期间,不结盟运动是倡议采取行动以加强联合国的作用和效力,并使它适应世界的新需要和关系的倡议者之一。这些问题在1990年12月协调局会议上进行了彻底讨论,当时对于不结盟运动在长期基础上进一步参与这个重要进程提出了一些具体建议。

40. 在不结盟和发展中国家的倡议下将于1991年4月/5月召开大会第四十五届会议的续会。会议成功的结果为进一步逐渐提高联合国经济及社会部门的效率和效力创造了必要的先决条件。

41. 在第九次首脑会议的决定之后,并根据1989年6月在海牙举行的和平和国际法部长级会议提出的倡议,不结盟国家继续为加强联合国在国际法领域的作用而积极活动。不结盟国家的一致行动导致在大会第四十四届会议上宣布联合国和平和国际法十年,并在大会第四十五届会议上通过十年的行动计划。

## 其他问题

42. 出自第九届首脑会议关于经济合作行动纲领的决定和建议,不结盟国家还进行下列领域的合作。

43. 第三届不结盟国家运动体育部长和高级官员会议于1989年12月12日至15日在古巴哈瓦那举行,通过了1990-1993年不结盟国家在这个领域的合作行动计划。

44. 第三届不结盟国家新闻部长会议于1990年9月在古巴哈瓦那举行。这次会议有助于进一步促进不结盟运动参与新闻领域。不结盟国家的新闻机构在其新闻联

营网内的合作也取得了实际的成果。

45. 第十四和第十五届不结盟国家卫生部长会议分别于1990年5月和1991年5月在日内瓦举行,专门讨论不结盟国家和其他发展中国家间的合作,以及如何协调它们在卫生组织将采取的立场。

46. 不结盟国家专门讨论妇女在发展中的作用的部长会议于1990年1月29日至2月1日在古巴哈瓦那举行,并通过一套措施,旨在促进妇女更多地参与发展进程,以及实现平等、发展与和平这些必不可少的目标。

47. 第四届标准化、计量学和品质管制领域的高级专家会议于1990年2月15日至17日在古巴哈瓦那举行。会议审查了所做的工作,并提出关于今后行动的建议。

48. 第四届不结盟国家劳工部长会议于1990年11月在突尼斯举行,通过了不结盟国家及其他发展中国家的实质性宣言和行动纲领,特别强调同发达国家合作解决这个领域的问题。

49. 1990年9月的第二届不结盟及其他发展中国家平壤电影节是促进该领域的合作的一项贡献。

50. 第九届首脑会议后,国际关系所起的深远而迅速的变化,使我们必须更加努力改进运动的运作及其对国际关系的变化的调整。这是运动内部各级不断讨论的问题。1990年4月在纽约举行的特别部长级会议在这方面作出了重要的贡献。

51. 这个进程的一个重要方面是同其他重要的国际集团就一些重要问题发展建设性的合作和对话。促进同安全理事会的常任理事国、欧洲共同体及其他重要伙伴的联系。在这方面,特别重要的是在大会第四十五届会议期间,在运动主席南斯拉夫及当时欧洲共同体主席意大利的倡议下,在一群不结盟国家(埃及、印度、塞内加尔、委内瑞拉和南斯拉夫)和欧洲三国(爱尔兰、意大利和卢森堡)之间举行了协商。

52. 而且加紧了同运动中具有宾客地位的国家集团的合作。身为主席的南斯拉夫于1990年7月在贝尔格莱德召开同这个集团的高级官员一级的协商会议。与会者

彼此都认为这次会议有用,大大地有助于促进它们之间的对话。

53. 还加强了运动的地中海成员和欧洲地中海国家之间的合作。在1990年6月在阿尔及尔举行了地中海不结盟国家部长级常会--重申它们对于整个地中海合作的政治目标--之后,于1990年12月在开罗举行了筹备地中海安全和合作会议的工作组会议。出席会议的是4个欧洲地中海国家--意大利、法国、西班牙和葡萄牙--以及4个地中海的不结盟国家--阿尔及利亚、埃及、马耳他和南斯拉夫。在促进整个地中海合作方面,地中海的不结盟国家还参加了欧安会在1990年9月在帕尔马马略尔卡举行的地中海问题会议。

54. 欧洲的不结盟国家继续在欧安会进程内同欧洲中立国合作。举行了北北集团的3个部长级会议:1990年3月在马耳他,1990年11月在赫尔辛基,以及1991年5月在瓦杜兹。这有助于加强不结盟国家同欧洲和发达世界的联系及促进它们在那里的利益。

55. 安全理事会里的不结盟国家集团同安理会的常任理事国及其他成员保持密切联系,通过它不断的积极努力,在安理会的运作中是一个重要因素。这个集团通过它们的活动在相当大的程度上确认不结盟政策的原则,这是运动全面活动的一个重要特色。安全理事会不结盟成员同运动主席之间密切协商的作法获得进一步推动。

## 附件二

### 不结盟国家运动第十次部长级会议 全体会议采取的决定

#### 1. 新近国际关系的变化及其对不结盟国家运动继续存在的现实意义的影响

##### (a) 运动的有效性及其名称

鉴于本运动仍然可以不与剩下的一个集团结盟,会议对本运动继续存在的有效性以及保留其目前的名称达成协商一致意见。然而,会议也同意今后可再度审查该问题。

##### (b) 运动的原则及其作用

会议赞成尼科西亚部长级会议的建议第7段中所载的本运动原则和宝贵目标,并承认其中的一些原则和目标可能需要根据目前的现实情况进一步加以审查,尼科西亚部长级会议所建立的关于方法问题的部长级委员会最适合于完成该任务。大会重申不干涉成员国内政的原则,但认为某一国家治安的完全崩溃使国际上有理由加以干预。因此,会议同意有必要继续审议主权和不干涉的概念。会议也呼吁协调局仔细审议关于新的安全制度的建议,尤其是那些有关联合国安全理事会维持国际和平与安全的建议。

##### (c) 世界新秩序

本运动决心积极参与建立世界新秩序。

##### (d) 联合国的民主化

会议同意目前民主改革的浪潮不应只局限于发展中国家的国内状况,而且也应包括整个联合国,以便使国际一级的决策过程变得更加民主化。该问题需要由协调局加以研究。

##### (e) 冷战的结束和世界新秩序

会议对于支持冷战已结束、世界新秩序实际上已出现的观点未达成协商一致的意见。

意见,建议由本运动仔细研究这两项问题。

(f) 实现目标的战略

会议重申其关于不加入军事联盟的信念,并同意维持本运动在该方面的原则。

(g) 妥协和协商

会议一致认为,在谈判和妥协可取得令人满意的结果之时,不结盟国家运动从未将对峙作为一项政策。它重申其对于妥协和协商政策的承诺。

(h) 国际经济新秩序

会议一致认为,需要通过适当手段包括对话在内维持建立国际经济新秩序的斗争,并呼吁恢复南北对话。

(i) 协调局的规模

会议代表普遍认为,纽约协调局的规模不应该缩小,而应该使其更加有效率。会议还强调协调局与不结盟国家运动在联合国安理会中的决策讨论会之间有必要进行更好的协调。

(j) 南南合作

与会的大部分代表认为有必要加强南南合作。为此,会议一致同意,重新恢复经济合作部长级委员会,以便进一步讨论该问题,并研究是否有其他的合作途径。

(k) 和平解决争端的机制

会议同意建立一个和平解决成员国间争端的机制。因此,委派协调局就这种机制的性质和范围提出建议。

(l) 本运动的方法

尼科西亚不结盟运动方法委员会的任务是负责进一步审查本运动的工作方式和程序,以便使其更加有效。

(m) 联合国的改革

请纽约协调局负责研究能使联合国的改革满足本运动愿望的各种方法。

(n) 联合协调委员会

会议不赞成关于将不结盟国家运动与77国集团合并的建议。然而，会议同意在77国集团批准的情况下由这两个组织成立一个联合协调机制。

### (o) 后备制度

建立秘书处的构想不容易得到不结盟运动成员国的支持。然而，各成员国普遍认为有必要立即建立一个能提供服务、进行后续活动的后备制度。在这一方面，尼科西亚方法委员会受命负责审议该问题，并向1992年在印度尼西亚雅加达举行的第十次首脑会议提交一份关于建立和开始联合协调委员会及后备制度的工作报告。

2. 发展中国家，尤其是非洲发展中国家经济及社会状况的恶化及其变化的前景

会议同意解决发展中国家经济及社会状况不断恶化的下列各种办法：

- (1) 重振南北对话；
- (2) 重振常设经济合作部长委员会，阐明世界经济新秩序的观念，并制定能扩大各国经济合作的计划；
- (3) 进一步促进区域性经济合作；
- (4) 通过协调局有效参与联合国的经济及社会改革；
- (5) 鼓励发展中国家建立如石油输出国组织的商品卡特尔，以便进行有效的讨价还价；
- (6) 支持77国集团，以便表达发展中国家在建立公正经济秩序中的问题；
- (7) 由部长级经济合作委员会认真研究建立一个不结盟国家运动开发银行的可能性；
- (8) 呼吁捐助国在向东欧提供财政援助中不要损害发展中国家的利益；
- (9) 呼吁不结盟国家运动成员国减少它们在军火方面的大量开支；
- (10) 在发展中国家中进行积极的经济改革；
- (11) 鼓励对人权和政治多元化的问题作出更大的承诺，但是，南方国家不应为经济援助而接受所附加的政治条件；和

(12) 将保护环境作为成员国发展方案中的优先事项,并敦促援助国不要将环境保护作为援助的一项先决条件。

### 3. 预防和控制区域冲突

在预防和控制区域冲突的问题上,会议所达成的意见如下:

(a) 不结盟国家运动应更加努力解决涉及成员国的区域冲突,而非留给外部力量来解决。所以,会议建议由纽约协调局进一步研究该问题,并向在雅加达举行的下次首脑会议提出确切的建议。会议建议将调解、仲裁及和解作为和平解决争端的可能手段;

(b) 通过各成员国更进一步遵守人权的规范和促进政治多元化,可减少冲突的危险;

(c) 成员国常规武器的裁减可进一步减少冲突的发生;

(d) 在超级大国之间出现缓和的时代里,各成员国应抵制成为过剩武器的倾销场所;

(e) 赞成和支持缓和的新进程;

(f) 各成员国必须尊重和履行和平共处、不干涉内政和不侵犯的原则;和

(g) 更多地依靠区域倡议和联合国的各种机制解决冲突,以便作为减少区域冲突威胁的另一种办法。

### 4. 联合国的改革和民主化的前景

(a) 会议一致认为必须尊重《联合国宪章》,联合国具有法律效力的决定应得到普遍适用;

(b) 会议一致认为有必要对联合国进行改革。因此,请纽约协调局负责详细研究所需改革的性质和范围;

(c) 会议建议进一步研究关于联合国安全理事会民主化的建议,包括扩大或废除否决权;

(d) 关于联合国系统的决策问题,会议决定,协调局应彻底研究通过协商一致

意见的方式达成决定的问题,并就所需改革的性质和范围提出具体建议。

## 5. 消除南非种族隔离制度及其在南部非洲遗留的影响和非洲基金委员会的活动

会议注意到南非已出现一些积极的变化,但这些变化尚未导致建立一个民主的国家。为此,会议呼吁继续保持各项制裁,直到种族隔离制度完全解体。会议还谴责对前线国家进行的颠覆活动,并呼吁德克勒克政权与南非民主力量谈判,确保一人一票的原则。会议还决定,不结盟国家运动成员国应继续向解放运动和非洲基金提供援助。

## 6. 国际议事日程上的新的优先问题:人权、环境、贩毒和吸毒、政治多元化等和本运动的对策

### (a) 人权和政治多元化

会议一致认为,人权和政治多元化是值得发达和发展中国家接受并加以执行的正确观念。

会议确认人权包括公民、政治、经济以及社会权利,并指出发达国家也存在违反人权的现象。因此,它建议各国尊重它们作为签署国的国际人权文书。

会议确认人权与经济发展之间存在着联系,并指出后者能促进人们更加尊重人权及政治多元化。因此,它呼吁增加向发展中国家提供资源,以便加强对人权的保护。

会议一致认为,发展中国家应积极参与关于人权及政治多元化的辩论。然而,在执行人权规定时,它们的文化及国内状况应得到考虑。

会议拒绝将人权和政治多元化作为经济援助的先决条件。

### (b) 环境

会议承认保护环境是整个国际社会的责任。因此,会议拒绝将环境保护作为向发展中国家提供经济援助的一项先决条件。会议还同意,本运动应继续与北方谈判转让环境安全技术和为确保全球生态平衡争取更多资源等问题。鉴于环境问题对本



运动的重要性,会议建议,不结盟国家运动成员国应努力积极参与1992年在巴西举行的环境与发展会议。

(c) 毒品

会议认为,反对非法贩运毒品和滥用毒品的斗争是整个国际社会的责任。因此,会议决定,不结盟国家运动应继续与联合国及所有参与反对毒品威胁的国际组织进行合作。

(d) 难民

会议审议了难民困境的问题,并同意不结盟国家运动成员国应与联合国各机构在减轻难民痛苦方面进行合作。

7. 下次不结盟国家首脑会议地点及日期

会议一致同意,印尼将在1992年9月作为东道国举办不结盟国家运动第十次国家元首和政府首脑会议。会议的日期将通过正常的外交渠道加以通知。

### 附件三

## 关于建立不结盟运动和 七十七国集团联合协调委员会及建立 不结盟运动的支助体系的建议

在目前对不结盟国家运动所有各方面进行的综合审查中,大家感到有必要改进不结盟运动的工作方法,以便使不结盟运动更有效地实现其目的和目标。

现在已形成一种强烈的共识,即不仅应加强不结盟运动的效力,而且应进一步改进其工作方法。在这方面,大家认为值得密切注意的是不结盟运动保持高额资源的能力以及高质量实施其决定的能力。在不结盟运动历史走到当前这个关头,上述改进工作显得更加紧迫,这是因为国际关系目前正在经历着独特的和历史性的变革,对不结盟运动产生了影响。

鉴于不结盟运动不是一个组织,其成员不大容易接受成立秘书处的想法。然而,大家却普遍认为有必要成立一个可提供服务和连续性的“支助体系”,认为这是适宜和紧迫的。

该系统的目标应是:

- (a) 协调各成员国的投入,以执行在首脑会议和部长级会议作出的决定;
- (b) 使用不结盟国家运动现有体制和其他有关非政府组织的投入;
- (c) 为主席以及不结盟运动其他成员国开展研究,并编制立场文件;
- (d) 监测在各次会议、部长级和协调局会议作出的决定的执行情况;以及
- (e) 全面支持现任主席履行其职责的工作。

各成员国经过考虑均认为如果这些服务着眼于不结盟运动和其他发展中国家的现有问题,将更好地服务于不结盟运动在目前这一特别时刻的利益。

## 不结盟运动和七十七国集团之间的合作

在阿克拉举行的部长级会议期间进行交流看法中,就在联合国把不结盟运动和七十七国集团合并的可能性提出了一些建议。但由于技术上的原因,该建议没有被轻易接受,因为不结盟运动和七十七国集团有着不同的任务权限。然而,取得的一种强烈共识是赞成有必要把不结盟运动和七十七国集团的安排联系起来的做法,从而促进合作,避免工作重复,并有助于更有效地实现这两个组织的共同目标,尤其在现在,国际关系正经历着许多变革,对不结盟国家和其他发展中国家产生了显著影响。

### 联合协调委员会

在这方面,有人提议应立即就两机构之间达成协议的方式进行研究,以便采用一种两机构联合协调委员会定期开会的新办法,从而在技术级别具体交流看法、协调活动、编制战略并进行一般合作,执行旨在实现不结盟国家和其他发展中国家持久发展的决定。

应由1988年在尼科西亚举行的部长会议选出的方法问题部长级委员会就成立上述联合协调委员会以及组织支助系统问题提出报告,并提交给将在雅加达举行的下一次不结盟运动部长级会议。

#### 附件四

1991年9月4日临时全国保护委员会主席  
罗林斯空军上尉在阿克拉国际会议中心举行的第十次  
不结盟运动部长级会议开幕式上的讲话

我极为高兴地代表加纳人民和政府欢迎你们来到我们国家出席不结盟国家运动部长级会议。

本着对不结盟运动自创始以来的忠诚，我们荣幸地主办了这次会议，尽管我国物资资源有限。加纳人民深厚的好客传统是众所周知的，他们将献身于所信仰的事业。我们相信诸位阁下将发现你们所使用的设施是适度的，审议工作的环境是适宜的。请允许我借此机会深切地感谢所有能提供财政、技术和其他形式援助从而使我们能履行此项职责的人士。

我还想赞扬加纳各组织和各位人士所作出的贡献，以及下了很大气力以完成主办这次会议的各项任务的建筑工人和其他人士。

当加纳作为一个年轻的国家于1950年代后期和1960年代初期进入国际社会的时候，我们就发现不结盟运动的形成是世界追求和平与进步的一个重要论坛。因此，我国第一任总统，夸梅·恩克鲁马博士与约瑟普·铁托、潘迪特·尼赫鲁、艾哈迈德·苏加诺和加米尔·阿卜杜拉·纳赛尔一道于1961年在贝尔格莱德点燃了不结盟运动的火炬。借此机会我们缅怀这些杰出的奠基人。

我还要怀念印度前总理，已故的拉吉夫·甘地，他为不结盟运动事业努力不懈。他的不幸去世是一个重大损失，但是我们相信他所生动地代表的国家将继续站在不结盟运动前列。

诸位阁下，到今天为止，不结盟运动成立已近30年了。这一期间的特点是东西方激烈对抗以及随之而来的军备竞赛，我们这些国家力图开辟一条积极的新道路以寻求世界和平与全球和睦。我们曾敦促超级大国放弃对抗的道路，而主张和平共处和

互谅互让,因为这是人类生存的唯一希望。

30年来,我们有理由感到自豪的是不结盟运动在影响通向和平的进程以及世界的演变方面作出了巨大的贡献,在这一世界上,超级大国之间的对抗已经被缓和所取代,原来似乎很难处理的问题被事实证明是可以解决的。

主席先生,我们还对处在殖民统治下的国家的解放作出了贡献,这表现在不结盟运动从1961年的25个成员国增加到102个,同时还有可能继续增加。我们在纳米比亚实现独立和结束种族隔离罪恶制度进程中的作用;我们对裁军进程所产生的值得敬贺的影响都永远提醒我们,如果我们以信心和决心共同行动,我们将取得什么样的成果,在我们欢呼全球和平与缓和前景的时候,我们还必须密切注意国际形势的现实。

目前国际合作的前景似乎比自第二次世界大战以来任何时候都更加光明。柏林围墙已经被拆除了。德国再一次统一起来。冷战的结束解放了长期陷于毫无结果的对抗的思想和资源。这一切为1990年代的世界开辟了新的机会。东西方之间关系的转变有助于解决某些难以解决的区域性冲突,这些问题一直困扰着不结盟运动的许多会议。

然而,这些发展绝不是向其最初出现时那样简单。这些发展带来了全新的问题和潜在的危險。

诸位阁下,当我们进入国际关系新时代的时候,不结盟运动以及我们的世界面临着新的问题,而与此同时仍受到一些长期未决问题的困扰。不结盟运动和其他发展中国家在1980年代的十年中屡受打击而且更加削弱。适当地总结并对我们的问题和潜在的问题进行真诚的评估,可以使我们根据我们的目标制定有效的战略以面对新的挑战,并为二十一世纪作出准备。

不结盟运动一贯坚信国际社会所有国家都有独立、主权和尊重别国的平等权利。不结盟运动反对炫耀实力,并主张我们不会任凭超级大国摆布我们的命运。谁能说这些问题与当今世界无关了。

两个超级大国之间的和解以及旧联盟的崩溃使世界进入了一个前所未有的变幻

不定、甚至不稳定的新时期。例如，最近在苏联和南斯拉夫发生的事件就证明了这一现象。在许多国家寻求新的模式、意识形态和关系的时候，解体和分裂的危险始终存在。种族和民族主义的动机和欲望是威胁到许多国家社会和平构架的紧张局势的核心问题。

“世界新秩序”的概念使得未来更加捉摸不定。这一概念是作为一种新的国际主义提出的，但实际上，人们又怀疑这类似于一种新形式的超级大国垄断。这种垄断带来了前后矛盾现象，其政策类似双重标准，并威胁到其他国家的独立。

在我们努力制定不结盟运动在当前全球形势下的议程时，我们必须认识到世界仍然贫富两极分化，其差距正在日益扩大。现在变得日益明显的是国际社会的基本分野是南方和北方。缓和并没有减少这种状况。

主席先生，目前困扰不结盟运动的主要问题直接产生于1980年代我们各国面临的经济困难。这一时期的事态发展，特别是债务危机，削弱了我们各个国家，也削弱了我们集体。

结果是，北方债权国自非殖民化以来，对大多数不和发展中国家的经济战略拥有空前的影响力。这影响了我们国内最基本的经济选择，妨碍了我们作为主权国家的政治权威和选择。

我们各国下遭受一种损害我们生存的世界经济秩序的排挤。发展中国家的40多亿人口占世界人口的80%左右，但我们的生产却只占世界产出的不到20%，则我们在世界贸易中所占的比重仅略高于15%。

到1980年代末，从南方到北方的资本倒流已达年净额500亿美元之多。援助资源减少到低于这一水平，外国直接投资数量甚微，这给我们大多数国家本已十分恶劣的状况又雪上加霜。这些经济危机了以前几十年在保健、教育方面取得的成就和向人民提供社会服务的微薄努力。只有目光短浅者才不承认这种善动机会播下政治状况的种子。

尊敬的各国代表，过去五年里，商品价格下跌使非洲付出整整一年的出口代价！

就好象整整一年里，我们辛劳的农民、矿工和工人辛勤劳动却一无所得，十二个月的劳动一下子被世界另一端商品市场的波动全部抹杀了。可是农场、矿区和工厂所需的进口品的价格却仍在上涨。

1980年代，发展中国家的国际债务超过了万亿美元界线。发展中国家按债权国的要求力求偿还贷款，造成了严重的经济失调。

初级产品和能源的生产和出口在债权国的压力下不得不扩大，结果造成市场饱和，削弱了初级商品价格，增加了发展中国家间的竞争，破坏了各项商品协定。

同时，北方工业国家发展了能减少初级商品需求量的技术。因此这些初级商品的实际价格比1970年代下降了一半以上，而工业品价格则在上涨。

关于建立新的世界经济秩序的呼吁仍无人理睬，这一点令人失望。相反，过去几年里，国际经济关系和国家经济体制中自由市场概念却有所抬头。

但是我们知道，国际市场显然并不自由。经济强国、卡特文和跨国公司支配、操纵国际市场、危害着弱国，特别是初级商品生产国。

据称自由市场体制有内在控制机制，可缩小运行中的负作用，但在国际舞台上人们几乎看不到这种机制。强大的消费利益和一些生产者的不遵守行为使得各种国际商品协议形同虚设。发展中国家的人民每天所见的只是自由市场体制的负作用。

我们发展中国家在与发达世界的经济关系中最急需的不是施舍，而是我们的产品能有公平价格，我们能公平进入国际市场。

不结盟成员伙伴们，我们必须对自己的失策进行自责，这种失策有时更加重了我们的困难。我们必须承认经济管理效率不高，没能解决除我们自己有能力解决的不稳定和冲突的根源。南南合作进展甚微，尽管我们已明确承认将我们的资源汇集起来，特别是在技术和技术专门知识方面会使我们获益匪浅。

10年前的《加拉加斯行动纲领》阐明了这种失策是南方各国缺少政治意愿所致。因我们面临的问题十分紧迫，这是对我们各国政界领导人的可悲评断。如果过去的冷战使我们难以明辨我们的集体特征和我们相互关系的益处，冷战已经过去，现

在我们有机会明确我们的目标，加强我们造成这些目标的决心。

在强调协调行动的同时，我们不能忽视发达国家正采取重要步骤加强经济合作。明年，西欧将正式联合。7国集团各国间经济政策的正常协调现在在国际经济日程中已经非常巩固。这一切都催促我们更快地在发展中国家建立有效的协调体制。

东欧和苏联的改革现正走向四分五裂，这一现象是自相矛盾的。我们敦促这些国家的人民在力求改善经济及与世界各国建立新的关系时，不要放弃他们对世界和平与发展所作的历史贡献。

主席先生，因前文讨论的世界经济情况的发展，我们自己的阵营出现了裂痕。我们未能相互吸取发展的教训。我们各集团之间出现了利益冲突。作为一个运动却无法防止或制止冲突，致使出现了外部干预和紧张升级。两伊战争只是其中一例。

我们的经济薄弱和政治冲突进一步削弱了我们的道义力量和团结，并在最需要时几乎使南-北对话从全球议程上消失。

本运动中许多国家独自寻求援助，这严重削弱了我们的谈判实力。1980年代是南方的灾难十年。

尊敬的各国代表，最近的海湾战争也严重暴露了我们的弱点。在本运动两个成员国之间发生争端时，如果坚持我们的原则，运用我们的斡旋渠道，在兄弟人民之间避免战事，这难道不具有历史意义吗？我们决不能让成员国之间的冲突演变成他国能够加以利用以满足它们自身利益的局势。

在不结盟运动诞生三十周年之际，我们必须重申达成奠基人明确制定的各项目标和原则的决心：

1. 尊重独立、领土完整和主权；
2. 不侵略；
3. 相互不干涉内政；
4. 平等和相互尊重；
5. 所有国家的人民都享有自决权；



6. 全面彻底裁军；
7. 和平共处；以及
8. 经济合作。

诸位阁下，我们今天聚首时，面临许多问题。1990年代我们能否取得1980年代未能取得的成就？我们的运动能否保留其目标感和道义力量来影响世界事务？我们要制订什么新的方向？为适应时代变化和作为一个运动有效地影响新的世界秩序，我们要制定什么新的战略？

诸位阁下，在一国境内，道义和道德原则常被作为政府统治人民的理由。但在国际舞台上，“各国皆追求自身利益”的概念却被用来破坏对这些原则的遵行。这样，经济和军事实力便成为各国关系中的主导标准。

不结盟运动必须成为世界倡导原则，反对私利的声音。只有这样，所有国家的利益，特别是处境不利的国家的利益才能得到保障。

我们并不低估给工业国家带来某些进步的辛勤劳动、遵守纪律和探索精神等优良品德。但北方各国总会有一些只有南方各国才能满足的需求。不结盟和发展中国家是北方的重要贸易伙伴。例如，美国向全世界的出口中有35%是输出到我们这些国家的。据估计，因1980年代南方境况不佳，美国有50万工人失业。南方的繁荣是继续进口北方产品的重要条件。因此我们寻求的变革，从长期来看是互惠的。

诸位阁下，本次会议代表了人类的大多数。我们的目的并非是刺激世界各国或是任何区域。我们在此聚会是要伸出友谊、互敬和合作之手。为此目的，我们不结盟运动仍然致力于联合国及其理想，并将在调整和振兴联合国的所有努力中继续发挥我们的作用。它必须继续作为听取不结盟运动维护国际关系原则的联合声音的场所。

但是，联合国内有一种限制和遏制不结盟运动作用的趋势。有效的决策过程进一步从我们拥有影响的大会转至由超级大国否决权支配的安全理事会。联合国各专门机构在北方的财政压力下遭到排挤。连贸易问题的讨论也从贸发会议转至我们各

国毫无影响的总协定。我们必须防止联合国变成一种任何大国或几个大国操纵的狭隘的外交政策工具。我们必须坚持在联合国内实行民主运作，就如同我们坚持在国家一级推行民主一样。

诸位阁下，我们必须追求共同目标的另一个关键领域是环境领域。联合国环境与发展会议定于明年在巴西举行。在此次会议上可望制订能联合所有国家的措施一道实施持续发展的纲领，承担起消除我们地球上环境恶化现象的工作。

我愿略谈一下里约热内卢会议的议程。发达国家以破坏其本国和受其支配的国家的环境为前提，创造了其生活方式。发达国家多年来对生态问题的忽视和自满心理以及不计任何代价追求工业快速增长的作法把地球带到了灾难的边缘。1988年的多伦多会议申明，全球变暖所产生的后果仅次于全球核毁灭。

主席先生、杰出的代表们，我们对环境的传统了解告诉我们，消费世界自然资源的六分之一以维持小部分人口的生活的国家不能期望我们都照他们的标准生活。这种标准不仅不切实际，而且对整个世界有害。

在发达国家创造了使整个世界处于环境危险的消费形态，通过国际传播媒介播放，成为发展中国家的人民也应该期望的理想。

我们绝不能被引进渴望一种不能维持的生活方式的陷阱。理智告诉我们这将使我们的子孙面临荒芜的未来。在一些发达国家违背这项智慧时只是消极地观望，这是毫无意义的。

发达国家的普通人民真心地关心这些环境问题。他们在自己国内已成为有力的政治力量。我们的希望是他们将在确保持续发展的这个关键性工作上同我们密切合作。我们在发展中国家没有发达国家里的环境保护论者的问题，我们同意他们的原则，但认为他们的政府和企业创造了一个破坏环境的制度。

忽视我们国家资源的破坏的不是我们。我们向来认为大地之母是我们大家共有的，而且作为人类家庭的成员，我们不能暴殄天物。我们早就知道这些微妙的平衡。而我们感到啼笑皆非的是那些忘记或否认这种平衡、甚至到了破坏我们的价值的这

些国家,现在却为这些问题责怪我们。

我相信你们的会议将就这个重要问题拟订共同纲领,以便明年在里约热内卢提出。

诸位代表,根据我们的分析和我们的目标,这次会议应制定一项共同战略,概述共同的行动方针,定出明白的优先次序,并提出时间表反映我们所面临的形势的迫切性。

为此,必须制订能够一贯地协调我们的努力的机制。我们已经处于我们运动历史上的一个转折点,我们不能让我们的协调听其自然。(如谚语说的“相信神,但系紧紧骆驼”。)

杰出的代表们,我们会员国在各个层次的合作是绝对不可少的。我们之中的有些国家已在农业、医学、科学、技术和工业方面取得了重大的进展。这些成就必须由我们全体成员自由处理,以便我们能加强促进发展和进步的能力,来为我们的人民服务。

我们必须加强我们的区域经济集团。运动成员间促进贸易和其他合作企业的切合实际的战略,必须成为我们新议程的严肃组成部分。我们必须建立机构来分享经验和资料,特别是在科学和技术、研究和发展方面。

让我们也认真地探讨在彼此国家内投资的问题,以及为经济发展和成长制定共同的办法。在这一切安排之下应当不仅通过官方的会议,更重要的是在人民一级促进彼此更进一步的了解。资料交流和文化联系对此有很大的帮助。如果我们只通过外来媒介歪曲的形象来相互了解,这是无益的。

杰出的代表们,我们还必须学习处理我们的灾难形势——特别是关于难民和饥馑救济。不管我们的资源多么少,我们必须第一个到达受影响姊妹国的门口,在它们需要援助时向它们表示同情和同志之谊,及时处理灾难情势。

许多这种不幸的情况、尤其是在非洲大陆,都是内战及其他冲突引起的,这造成大批人民流离失所,利比里亚、索马里、卢旺达、苏丹、埃塞俄比亚都是当前的悲

惨例子。

主席先生,巴勒斯坦问题仍然是中东不稳定的主要原因。联合国第242和第338号决议确定巴勒斯坦人民的自决权利,包括他们在他们解放了的土地上建立独立国的权利。

我们了解这些决议规定以色列从其非法占领的巴勒斯坦领土上完全撤出。然而以色列却设收巴勒斯坦领土及其他阿拉伯土地,以供成千上万的移民定居。残酷地镇压起义和粗暴地破坏《联合国宪章》珍视的巴勒斯坦人的自决权利,是对整个世界的重大侮辱。

阿拉伯撒哈拉民主共和国人民也必须在国际监督的构架内行使其自决权利。

诸位代表,尽管最近积极的发展和善意的宣布,种族隔离仍然根深蒂固。以法令取消种族隔离以外必须同时采取实质性的政策和方案,才能矫正过去的政策所造成的严重社会、经济不平等。许多政治犯仍被拘押在比勒陀利亚的监狱里,与此同时非洲人民仍然生活在贫穷和匮乏之中,并且每日都受到国家支持的暴行之害。

这情形甚至超出南非边界,扩大到邻国,主要是莫桑比克。我们必须支持要南非政府根据《哈拉里宣言》和1989年12月《关于种族隔离及对南部非洲破坏性影响的联合国大会宣言》通过认真的措施,消除进行真正谈判的一切障碍。我们必须继续对种族隔离政权施加巨大压力,直到它完全拆除为止。

虽然我们欢迎非洲人国民大会和因卡塔之间最近的协议,但你们的会议应敦促他们和所有其他反种族隔离的组织尽力确保关于今后的南非的会谈,如果不是在和平与建设性的气氛中举行,那么至少是在非暴力的气氛中举行。

诸位代表,我们满意地观察两个朝鲜为了实现其民族和解和统一的目标作出了努力。我们的运动必须支持这个进程,并且为这两个姊妹国努力实现这些值得赞许的目标效力。

我们也要有力地支持一切国际努力,以解决现有的区域冲突,特别是那些非常不利地影响我们一些姊妹成员国如阿富汗、柬埔寨、塞浦路斯和黎巴嫩的冲突。我们

的运动应全心全意地支持这些努力。

主席先生，消除核战的威胁仍然是我们时代最迫切的工作。现有的核武器储藏及其继续发展和试验对整个世界构成的威胁是所有国家和所有人民关切的事。因此，我们的运动继续主张进行包括核子和常规武器在内的全面彻底裁军，以及整个国际社会、特别是联合国参与一切裁军谈判。

最近在裁减核武器和常规武器方面所采取的积极步骤，以及为消除生物和化学武器而采取的部分步骤，更加突出了裁军方面未完成的议程。

我们的运动向来关心军备竞赛所代表的资源的错误分配。随着缓和的来到，我们期望能获得的大量资源将用于支持贫穷国家的发展努力。

毫无疑问，我们在国防开支方面也必须有节制，以便腾出更多的资源来满足我们人民的基本期望。我们国内的防卫机构本身必须成为发展工作的一部分。

诸位代表，现在发达国家常要求我们进行“民主”的改革作为提供援助的先决条件。呼吁民主是正确的：这是我们人民基本的期望。但是发达国家有没有认识到在我们的国情下的民主的实际情况，或者它们作为一种条件强迫我们采用的只是从它们的文化和历史经验在它们国家演变成的形式？

在我们方面，我们应有勇气承诺我们实行民主的形式和内容都有缺陷。这是我们必须改正的。

最后，民主的严峻的考验在于我们人民、而不是情况同我们不同的国家施加的考验。事实上甚至那些国家的一些人民现在都在怀疑他们发展出的那种特殊形式实质上是否是真正的民主。

对自由、民主和发展的追求应激励我们全体人民。我们必须在我们的文化规范和进程内使人民参与决策及确保他们的代表和参与，来发展民主体制。我们必须为我们的文化特性感到骄傲，维护它。使它免于被攻击和操纵。

我们就发展公开和容忍的意识形态，强调人的同胞爱、自力更生和创造性。我们必须准备接受明日的挑战，而不失去我们的根和并且坚决信守我们的传统。

主席先生、诸位代表，历史上的一个新时代正在出现。我们在这个时代的诞生中发挥了作用。我们必须准备好在塑造新秩序方面发挥我们的作用。不结盟运动各国必须确保我们在这个新的世界秩序的发展中象伙伴那样获得尊敬。我们必须努力建立公平和公正的经济关系的条件，尊重一切国家的主权，不论国家多小，国际法治和全球的和平。

结束贫穷和确保持续的世界发展的目标仍然必须是我们最关心的事。

杰出的代表们，你们的会议是给予我们的运动新的推动力的独一无二的机会，以便加强它的作用，并提高它对一个真正新的世界秩序的贡献，在这种秩序中，国际制度的不平等被正义、繁荣与和谐取代。这是世界各地我们几百万人民的期望。相信我们过去的成就，受我们面前历史性的机会的激励，我们必须接受这种挑战。

配合我们宗教和文化最确切的推动力，以我们人民具有的活力和正义感，我们必须将不结盟运动发展成今日世界的一种坚强的首先力量。

诸位代表，这个运动必须成为这个世界在维护贫困者和社会地位低下者的良心。

诸位代表、女士们、先生们，我非常想要抬头挺胸，更加为我们的价值感到骄傲，但是我必须承认，今年在我们这个富裕但贫穷的大陆上可能又有好几百万人处于饥饿边缘，这是相当令人泄气的。

在这个会议中心，约35亿人的代表在这里开会，在这35亿人中到今日结束时约有40 000名5岁以下的儿童将死掉，如果每日如此，则每年将有1 460万名儿童死亡。我们相信这个人数中40%死于营养不良。及这就是我们世界的一些实际情况。

虽然你和我都知道这件事，但是我们个人生活的实情可能距促使我们在此开会的悲惨情况甚远。

但是我们负有为我们的社会、经济问题求得可行和迫切的解决方法的集体责任。我们有责任确实维护我们的独立。数年前Kwame Nkrumah博士说加纳的独立毫无意义，除非它与非洲大陆的彻底解放联系起来。在差不多20-30年的几乎彻底解放

后,越来越清楚看出,我们的独立越来越无意义,除非我们把我们的发展和经济努力结合起来。

女士们、先生们,如果发生第三次世界大战,由于这些话的经验,我心里一点也不怀疑,如果有人会活下来,那就是我们的人民。

尽管这些艰困,我们人民的精神仍然是不屈不挠的,由Black Starlets可得到证明。我们有义务和责任将这种精神引导向它自己的解救。

女士们、先生们,如果人类有一天竟重获她应有的使命感,在这么多贫穷和死亡当中,却有这么少人拥有这么多,我们的时代(今日)可能被认为是原始的时代。如果人类将作出突破,难道有理由将这项道德责任传给另一代人。

从来一个时代取得这么重大的技术跃进而同时却有这么多的人受到忽视,(但是)今日我们手中拥有使这些技术进展人性化的手段。我们只有在两种选择中选取一个--做或继续朝着不人道的幽谷沦落下去,同时让弱者和处境不利的人希望并祈祷较有同情心的一代(领袖)的来到。

至于对我们基督教徒及其他宗教的信仰者而言,因我们认为社会主义和共产主义是对我们为我们以任何手段敛财揽权进行辩解的一种威胁,现在敌人垂死,这种借口已不再存在了。

资本主义可自取灭亡,也可通过改革挽回面子,不是以自由、正义和民主这种空洞的话,而是以实际行动,解放打开我们资源的钥匙,给我们的劳动成果公平的报酬。

-----